

Bezugspreis  
monatlich M.  
in der Geschäftsstelle 700.—  
in den Ausgabestellen 750.—  
durch Zeitungsschalter 800.—  
am Postamt . . . 900.—  
ins Ausland 100 deutsche M.

Kernpreis:  
4240, 2273, 3110, 3249.

Telegr.-Adr.: Tageblatt Posen.

Postcheckkonto für Polen: Nr. 200283 in Posen.

Postcheckkonto für Deutschland: Nr. 6184 in Breslau.

# Posener Tageblatt

(Posener Warte)

Bei höherer Gewalt, Betriebsstörung, Arbeitsniederlegung oder Ausstrengung hat der Bezieher keinen Anrecht auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises.

## Orient und Okzident.

Wenn hinten weit in der Türkei die Völker aufeinanderschlagen, das ist heutzutage nicht mehr eine reine Orientangelegenheit, die das übrige Europa nichts angeht, sondern ein Ereignis, das stark nach Westen ausstrahlt und sofort einen Teil der Völker Europas zwingt, zu prüfen, wie weit die Interessen dieser Völker bei diesem Kampf im Osten in Mitteleuropa gezogen werden könnte.

Der Krieg in Kleinasien der jetzt zu einer empfindlichen Niederlage der Griechen und zur Einnahme Smyrnas durch die Türken geführt hat, bewirkt ein sichtbares Wachsen des Selbstbewußtseins und des Nationalgefühls der Türken. Das aber geht in erster Linie Frankreich und England an.

Frankreich vertritt den Satz „Die Türkei den Türken“ und ist auch bereit, die türkischen Aspirationen auf Thrakien zu unterstützen.

Für England handelt es sich vor allen Dingen um den Schutz der Meerengen, um die Freiheit der Dardanellen und um Wahrung der britischen Interessen im Osten, die durch die letzten Ereignisse stark bedroht sind.

Die französische Regierung ist bereit, mit der englischen Regierung in der Frage der Aufrechterhaltung der Freiheit der Meerengen zusammenzugehen, jedoch unter der ausdrücklichen Voraussetzung der Beendigung der „legitimen“ Forderungen der Türken. Das ist der Sinn einer Note, die der französische Geschäftsträger in London dem auswärtigen englischen Amt überreichte. Was unter den „legitimen“ Forderungen der Türken zu verstehen ist, dürfte nicht ganz klar sein. Zunächst ist damit vermutlich vor allem die Regelung der thrakischen Frage im türkischen Sinne gemeint, aber dahinter steht offenbar etwas anderes: Frankreichs Besorgnis um seine Einflussphäre in Syrien. Nachrichten aus Paris wollen wissen, daß Frankreich der Angoraregierung Thrakien bis zur Mariza versprochen habe, für den Fall, daß die französische Einflussphäre in Syrien respektiert werden würde.

Die türkischen Waffenstillstandsbedingungen laufen nach Pariser Meldungen folgendermaßen: 1. Übergabe der griechischen Armee mit dem griechischen Kriegsmaterial. 2. Verzicht auf alle Ansprüche in Anatolien und Thrakien. 3. Reparationen und Kriegsschädigungen. 4. Auslieferung der griechischen Personen, die für die Verwüstungen in Anatolien verantwortlich sind, zur Aburteilung in der Türkei.

England und Frankreich haben eine neue Ruh zu knicken. In erster Linie England, dessen Interessen besonders stark gefährdet sind. Schon zeigen sich Wirkungen der türkischen Siege, die ohne Zweifel eine Erschütterung des Ansehens Englands im Orient bedeuten. In Melka hat ein panarabischer Kongress zur Herstellung einer Einheitsfront aller Völker arabischen Blutes geagt. In Ägypten herrscht anlässlich des türkischen Sieges großer Jubel. In Kairo und Alexandria haben große Freudenumzüge stattgefunden.

In England scheint man sich über den Ernst der Lage durchaus klar zu sein. Man rechnet mit dem übergreifen der Kämpfe auf Thrakien und auf Mesopotamien.

Aber nicht nur die französische und die englische Politik werden von den Kämpfen in Kleinasien betroffen. Zwischen Bulgarien und der Türkei, den früheren Feinden, bestehen seit 1720, als Folge des gemeinsamen Schicksals, lebhafte Sympathien, und sowohl Südslawien als auch Rumänien haben ein Interesse daran, bei den bevorstehenden Friedensverhandlungen zwischen der Türkei und Griechenland gehörig zu werden. Nicht ohne Bedeutung ist auch, daß die türkische Politik gegenwärtig im Einvernehmen mit Moskau geführt wird und schon aus diesem Grunde den Interessen Englands entgegenläuft.

Während sich für England so im „nahen Osten“ gewitter schwangere Wolken zusammenballen, hat es sich ganz neuerdings eine Tür geöffnet für den friedlichen Verkehr mit dem „fernen Osten“. Wie schon gemeldet wurde, ist am 9. September in Berlin von dem russischen Volkskommissar Krassow im Namen der Sowjetregierung und von dem Präsidenten der Anglo-russischen Bank Urquhart ein Abkommen unterzeichnet worden, das englischen Unternehmungen für 90 Jahre Konzessionen in Sibirien gewährt. Das Abkommen, das, wie versichert wird, keinen politischen Hintergrund hat, wird von der englischen Regierung nahezu unbedenklich als sehr günstig aufgenommen. „Daily Chronicle“ bezeichnet das Abkommen als einen sehr wichtigen Schritt auf dem Wege der Wiederherstellung der russischen Produktion, an der auch die englische Industrie dringend interessiert sei. „Daily News“ nennt das Abkommen eine bedeutsame Epoche in der Entwicklung zur Wiederaufnahme normaler Beziehungen zu der Sowjetregierung. Urquhart hätte eine so große finanzielle Verantwortung nicht auf sich genommen, wenn er zu den bolschewistischen Zusicherungen kein Vertrauen hätte. Es sei allgemein anzuerkennen, daß die bolschewistische Regierung unter dem Zwange der Tatsachen den Grundsätzen kapitalistischer Privatwirtschaft wesentliche Zugeständnisse gemacht hat.

Dass das wirtschaftliche Abkommen zwischen England und Russland gerade jetzt zustande gekommen ist, um so bedeutungs-

voller, als Sibirien, wie es scheint, unmittelbar vor dem Abzug der japanischen Truppen steht. Die Räumung hat schon begonnen und soll angeblich im Laufe des September zu Ende geführt werden.

Hier handelt es sich um Dinge, die Europa und Asien angehen. Und das ist vielleicht ganz gut. Wie im Leben der einzelnen Menschen, so ist auch im Leben der Völker und der Erdteile eine Frage nur so lange wirklich wichtig, als an ihre Stelle nicht eine andere, wichtigere tritt, so lange sie nicht von einem zeitlich oder räumlich weiterreichenden Problem zugedeckt, überdeckt wird. Die Schärfe mancher rein europäischen Probleme und die im Zusammenhang damit stehende Unnachgiebigkeit und Unversöhnlichkeit der beteiligten Parteien dürfte schwanden, wenn die harte Notwendigkeit, das Gebot der Stunde, diese Völker vor noch größeren Fragen stellt, vor weltpolitische Probleme, die auch für die Entente regungen wichtiger sein müssen, als die Fragen der Reparationen und Garantien und ähnliches.

## Wachsende Erregung in Indien.

Amsterdam, 15. September. Die britische Regierung hat von zahlreichen moschmedanischen Vereinigungen aus allen Teilen des britischen Weltreiches, namentlich Indiens, Protest und gebeten gegen die Entsendung britischer Kriegsschiffe nach Smyrna erhalten. Die ganze moschmedanisch-britische Welt sieht darin eine parteiische Einmischung Englands in den Konflikt zwischen der Türkei und Griechenland zugunsten der Griechen. In einem Telegramm der Kalifatsliga in Bonn heißt es, die Moschmedaner ganz Indiens hätten mit den größten Enttäuschung die Nachricht von der Ankunft englischer Kriegsschiffe in Smyrna erhalten. Sie erklärten darin den Versuch, den Siegesmarsch der Türken zu benennen, als einen Beweis der Feindlichkeit, mit der die britische Regierung der moschmedanischen Welt gegenüberstehe. Die Liga halte es für notwendig, die britische Regierung auf die Gefahr hinzuweisen, die aus dieser Verteilung entstehen könnte. Die Londoner Regierung antwortete, daß die britischen Streitkräfte keineswegs in den Kampf eingreifen würden.

## Englisch-kemalistischer Zusammenschluß?

Adrianopel, 16. September. (Tel. II.) Ein englisches Detachement landete zur Sicherung der Dardanellen in Karabiga. Es verlangt, daß die Kemalisten bei Konstantinopel ein blutiges Zusammentreffen mit den Engländern hätten. Eine Bestätigung dieses Gerüchtes bleibt abzuwarten. Das konstantinopeler Parlament ist telegraphisch angerufen worden.

## Kampf zwischen Griechen und Bulgaren.

Paris, 16. September. Die Havas-Agentur berichtet aus Athen, daß es auf griechischen Gebiet zu Kämpfen zwischen den griechischen Truppen und bewaffneten bulgarischen Abteilungen kam.

## Die Sowjetregierung bietet ihre Vermittlung an.

London, 16. September. Die Sowjetregierung sandte an die Regierungen der Verbündeten eine Note, die in London eintraf. In dieser Note, welche den Konflikt im nahen Osten betrifft, erklärt der russische Volkskommissar für auswärtige Angelegenheiten, daß die Sowjetregierung sich in keinem Falle an die Entscheidung gebunden fühle, welche die Verbündeten fassen werden. Die Note spricht ihre Bewunderung für den heroischen Kampf des türkischen Volkes aus, den Russland mit großer Sympathie verfolgt. Am Schluß bietet die Sowjetregierung den Verbündeten die Vermittlung Russlands zwischen der Türkei und ihren Feinden an.

## Deutsch-polnische Abkommen.

### Ein Abkommen über soziale Versicherung in Oberschlesien.

In Katowitz ist am 14. d. Mts. von dem Gesandten Dr. Paul Gerdau und dem Reichs- und Staatskommissar Dr. Schwendy deutschsprachig und dem Botschafter Seyda polnischsprachig ein Abkommen unterzeichnet worden, das Ausführung bestimmt zu dem die soziale Versicherung betreffenden Teile des deutsch-polnischen Abkommens über Oberschlesien vom 15. Mai d. J. enthält.

## Erleichterungen des Grenzverkehrs.

Am 15. d. Mts. hat zwischen dem deutschen Bevollmächtigten Gesandten Dr. Gerdau und dem polnischen Bevollmächtigten Staatskommissar von Kocgorowski der Austausch der Ratifikationsurkunden zu dem am 29. April d. J. unterzeichneten deutsch-polnischen Abkommen über Erleichterungen des Grenzverkehrs stattgefunden. Das Abkommen ist damit in Kraft getreten (vgl. „Pos. Tagebl.“ Nr. 196 und 202).

## Völkerbund.

### Die Beschwerden der Litauer.

Genf, 16. September. In der gestrigen Vormittagsitzung der Vollversammlung des Völkerbundes kam der litauische Protest gegen Willkürakte der polnischen Regierung im Gebiete von Wilna zur Verhandlung. Namens der Initiativkommission berichtete Ohmanns über die geschäftliche Behandlung der Frage. Litauen verklage sich über alle nur denkbaren Willkürakte der Pole, wobei es vorbehalt, daß sie in einem Gebiet geschehen, das Polen sich widerrechtlich angeeignet habe, und in dem ständig die Gefahr einer Auflösung der Macht der Bevölkerung gegen die polnischen Behörden besteht. Die litauische Delegation ersuchte die Völkerbundversammlung, einen Protest gegen die Nichtinhaltsung der von Polen eingegangenen internationalen Verpflichtungen zu erheben und eine Kommission zur Untersuchung der polnischen Verwaltung in das Gebiet von Wilna zu entsenden. Der polnische Delegierte Islenas protestierte seinerseits gegen alle diese Beleidigungen. Die Versammlung entschied gemäß dem Antrage Ohmanns, daß sie bereits in ihrem Beschluss festgestellt habe, daß der Völkerbund keine Regelung der Wilna-Frage anerkennen könne, die trotz des Abrats des Völkerbundes ohne Volksabstimmung vorgenommen würde, beschloß aber, daß sie sich nicht abermals mit dieser Angelegenheit beschäftigen könne, da keine neue Tatsache vorliege. Zur Frage der schlechten Behandlung der Bevölkerung beschloß die Versammlung, die litauischen Beschwerden an die 6. Kommission, die sich mit den Minderheiten beschäftigte, zu verweisen.

Erscheint  
an allen Werktagen

Anzeigepreis:  
f. d. Millimeterzeile im  
Anzeigeteil innerhalb  
Polens . . . 50.— M.  
Reklameteil 180.— M.  
Stellen-Gesuche und  
Angebote . . . 40.— M.

Für Anträge { Millimeterzeile im Anzeigeteil 10.— d. M.  
aus Deutschland | Reklameteil 36.— d. M.

## Deutsche Wähler!

überzeugt Euch, ob Ihr in den Wählerlisten steht.  
Die Listen liegen vom 15. September bis einschl. 28. September in der Zeit von 12 Uhr mittags bis 6 Uhr abends zur öffentlichen Einsichtnahme aus.

## Vor den Wahlen.

### Von der Stadtbürgerpartei.

Warschau, 16. September. Die Stadtbürgerpartei schloß in Kongresspolen ein Abkommen mit der Skulsigruppe, in Galizien ein Abkommen mit der Witospartei.

### Skumsits Kandidatur.

Warschau, 16. September. Minister Skumsits wird in der Wojewodschaft Poleje kandidieren. Diese Kandidatur wird von dem Grenzmarkenverband unterstützt.

### Zeligowski kandidiert für das Wilnaer Gebiet.

Warschau, 16. September. Der Block der polnischen Volkspartei und der Volksräte im Wilnaer Gebiet stellt an die Spitze seiner Sejm-liste den General Zeligowski und an die Spitze der Senatori-liste den Bischof Bandurski.

### Pluciński als Sejmkandidat.

Warschau, 16. September. Wie der „Kurjer Warszawski“ mitteilt, steht der polnische Vertreter in Danzig, Pluciński, als erster auf der Liste der Christlichnationalen für den Wahlbezirk 29 (Dirschau-Berent, Kartaus, Neustadt, Bytzig).

## Wojewodschaft Schlesien.

### Die Ursachen der Lage in Polnisch-Oberschlesien.

Der „Kurjer Warszawski“ fragt nach den Gründen der gegenwärtigen Lage in Oberschlesien und schreibt: Zu Beginn sind viele Oberschlesiener in die Reihen der Polizei eingetreten und haben dorthin Eifer, Energie und guten Willen mitgebracht. Nach kurzer Zeit beginnen sie den Dienst massenhaft zu verlassen. Darüber braucht man sich nicht zu wundern: Statt des Gehalts gab man ihnen Vorrichtungen und dazu noch lächerlich wenig. Für den Monat Juni 1900 deutsche Mark, im August erhielten die Familienräte 3541,88 M. Die oberschlesische Bevölkerung bellagt jetzt, daß die polnischen Beamten an der deutsch-polnischen Grenze kleine Lebensmittelhöfe, die die Deutschen durchlaufen, den Reisenden abnehmen. Hier muß hinzugefügt werden, daß die schlesischen Berliner Politik sich darum bemüht hat, daß es in Deutsch-Oberschlesien an nichts fehlt, obwohl in Deutschland Leid und Not herrscht. Die Berliner Regierung hat Milliarden für neue wirtschaftliche Einrichtungen, Wege, Kanäle, Schulen usw. ausgeworfen. In Polnisch-Oberschlesien ist man enttäuscht, wenn man fortwährend davon hört, daß in Warschau Hunderte von Millionen auf Parteipropaganda draufgehen, daß für den Bau von neuen notwendigen Bahnen keine Fonds da sind, daß sogar die Hafenarbeiten in Gdingen verhindert werden müssen, daß es keine Stoffe geben wird, weil sie sehr gut gewesen sind, für die Schweinfurter Fischerei den Preisseiter gegenüber erklärt, Polen keine Kartoffeln ausführen können, weil es der Stand der polnischen Eisenbahnen nicht erlaubt. Als ob man die Nachfrage und Unfähigkeit unserer Faktoren unterstreichen wollte, daß sich der deutsche Berg- und Hüttenverein in Katowitz telegraphisch sofort an die schlesische Abteilung des Handelsministeriums mit der dringenden Bitte gewandt, von der Kartoffelernte im Wilnaer Gebiet die für die Versorgung Oberschlesiens notwendigen Mengen sicherzustellen. Und das oberschlesische Volk, von der wahrscheinlichen Leidtragung gequält, über den plötzlichen Sturz der deutschen Währung entsezt, zu weinen von kleinen, aber zusehenden Nöten, die aus der neuen Lage der Dinge hervorgehen, geplagt, gibt böswilligen Einflüssen zu. Es herrscht tatsächlich eine ungewöhnliche Tension in Schlesien. Ende August wurden gezahlt: Für ein Pfund Butter 275 deutsche Mark, für Speck 170 M., Schweinefleisch 120 M. und Weizenmehl 35 M. Die Lohnsätze kommt nicht einmal zur Hälfte mit der Leistungsfähigkeit der Bevölkerungskräfte, das bei uns angewandt wird, in Oberschlesien noch unberücksichtigt ist. Daher Verzweiflung Landleute von Familien. Die Schuld an dieser Lage fällt in bedeutendem Maße auf diejenigen, die nicht daran gedacht haben, die Bedürfnisse eines glänzenden Absatzmarktes wie Oberschlesien zu befriedigen. Aber unsere Kaufleute schließen die Verantwortung auf den schlechten Stand der Eisenbahnen. In der Tat gibt es zahlreiche Beweise dafür, daß unsere Eisenbahnen nicht in der Lage sind, die Versorgung der Industriebezirke sicherzustellen. Die Milch aus Weichow kommt häufig, wie wir schreiben, verderben an. Einer unserer Kaufleute hat in Oberschlesien eine verderbene Käseladung gegeben, die aus Łagów nach Nowy Bieru gefahren war. Die Oberschlesiener, die die Eisenbahn so benutzen, wie wir die Straßenbahn, beklagen sich außerdem über Fahrkartemangel und Verspätung der Bahn, worunter der Personennahverkehr leidet. In der Tat gebraucht Oberschlesien (der polnische Teil) mehr Fahrkarten, als die ganze Krakauer Direktion. Währenddessen stehen die Maschinen für den Druck von Fahrkarten in Krakau in den Nächten untätig da, was Augenzeuge festgestellt haben, und auf den oberschlesischen Stationen bilden sich Stauungen.“

### Der militärische und polizeiliche Schutz der Wojewodschaft.

Warschau, 16. September. Am Freitag besichtigte ein gemischter militärisch-polizeilicher Sonderausschuss die Wojewodschaft Schlesien, um zu prüfen, ob die Forderungen der schlesischen Wojewodschaft bezüglich einer Verstärkung der Truppen nach den letzten Unruhen berechtigt sind. Erst nach eingehender Prüfung dieser Angelegenheit werden die Zentralbehörden entsprechende Anordnungen treffen. Die schlesische Wojewodschaft wandte sich an die Regierung mit dem Vorschlag, Standgerichte in dieser Wojewodschaft für den Fall einzurichten, daß sich die Unruhen wiederholen sollten. Die Zentralbehörden haben jedoch diesen Antrag nicht berücksichtigt.

## Die deutsch-belgischen Verhandlungen.

Paris, 16. September. Gestern hat der deutsche Geschäftsträger in Brüssel, Dr. Landsberg, dem belgischen Außenminister Jaspé einen Besuch abgestattet und ihm dabei mündlich erklärt, von der deutschen Regierung würde alsbald Mitteilung gemacht werden, daß sich der Reichskanzler Habensteins auf Erfüllung der deutschen Regierung nach London begeben habe. Er teilte weiter mit, daß diese Reise Habensteins geeignet sei, die Antwort der deutschen Regierung auf die Note der belgischen Regierung zu beschleunigen. Die Versprechungen über die deutsch-belgische Angelegenheit sind, wie der Korrespondent der "Börs. Blg." zuverlässig erfährt, bis auf weiteres suspendiert, da alle Beteiligten auf das Ergebnis der Londoner Reise Habensteins warten. Dem "Temps" zufolge hat die belgische Regierung sofort die Botschafter Frankreichs und Englands von dem gestrigen Schrift des deutschen Gesandten Dr. Landsberg unterrichtet. Die Pariser Abendblätter berichten, daß Poincaré gestern vorzeitig den deutschen Botschafter Dr. Meier empfangen hat. Da für die Reparationskommission hier ausschließlich die deutsche Kriegssteuermission zuständig ist, kann es als sicher gelten, daß der Besuch des Botschafters mit der belgischen Angelegenheit nicht zusammenhängt. Die Reparationskommission hat sich, wie vorausgesehen war, in ihrer gestrigen Wochenabschlusssitzung nicht mit den deutsch-belgischen Verhandlungen beschäftigt. Sie wird sich voraussichtlich auch in den nächsten Tagen nicht mit ihnen befassen. Das Interesse der Pariser politischen Kreise, besonders der ausländischen Diplomaten und Publizisten für die deutsch-belgische Angelegenheit ist auffallend gering, weil niemand mit ernsten Verwicklungen rechnet, und tritt vollständig zurück gegenüber der Spannung, mit der die Weiterentwicklung der Orientfrage abgewartet wird.

### Verhandlungen über Wilderung der Kreditnot.

Berlin, 16. September. Es wird gemeldet, daß Verhandlungen zwischen den Großbanken und der Reichsbank zur Wilderung der Kreditnot stattgefunden haben. Es wird vor allem an eine Neuorganisierung im Verfahren mit den Handelswechseln gedacht, gegen die die Reichsbank bisher verschiedene Bedenken hatte. Aus den Ankündigungen des Geschäftsführers der Diskontobank, Dr. Uebig, auf dem vorigen Industrie- und Handelstage sind die Grundzüge der neuen Wechselpolitik der Großbanken schon zu erkennen gewesen.

### Die Frage der Ausgleichszahlungen.

Paris, 16. September. Der "Intransigeant" berichtet, daß die Reparationskommission in ihrer gestrigen Sitzung die Frage der Ausgleichszahlungen erörtert habe. Die Leiter der verschiedenen verbündeten Ausgleichsämter haben die Entwürfe für die geplante Vereinbarung mit Deutschland über die Neuregelung des Ausgleichsverfahrens vorgelegt und darum erachtet, daß die 500 000 Pfund Sterling, deren Zahlung Deutschland angekündigt hat, sofort auf die verschiedenen Ausgleichsämter verteilt werden. Ein Communiqué über die Sitzung der Reparationskommission ist bis zur Stunde nicht ausgegeben worden.

### Der englische Kabinettsrat.

London, 16. September. Der mit großer Spannung erwartete Kabinettsrat trat gestern nachmittag 4 Uhr zusammen. Dem Kabinett lagen Berichte über den Brand von Smyrna und die Meileien der Türken unter der dortigen christlichen Bevölkerung vor. Die Stimmung im Kabinett war so, daß man sich nicht erinnert, seit dem Ende des Krieges in so kritischer Atmosphäre getagt zu haben. In politischen, sonst erstaunlich nehmenden Kreisen gingen gestern Gerüchte um, daß es bereits zu Zusammenstößen zwischen englischen und türkischen Truppen gekommen sei. Andere Gerüchte besagen, daß unter den in Smyrna getöteten Europäern eine große Anzahl von Engländern sein soll. Unter diesen Umständen hat der Kabinettsrat zunächst feststellen müssen, wie weit die Macht der verschiedenen Gerichte zutrifft. Es wurde offen festgestellt, daß man die Drohungen Kemals, bei Richtererkennung seines Programms auf Konstantinopel zu marschieren, nicht allzu ernst zu nehmen hat. Das Kabinett vertraut nach wie vor auf die Politik Frankreichs und sieht voraus, daß Paris auf Kemal einen Druck ausüben wird, der genügt, um den türkischen Heerführer von Konstantinopel fernzuhalten. Als Ergebnis der Kabinetsbildung bezeichnet das Reuter-Bureau die völlige Vereinigung der englischen und der französischen Regierung über die Notwendigkeit, die Neutralität in der ganzen entmilitarisierten neutralen Zone aufrecht-

zu erhalten. Man kam überein, an Kemal eine gemeinsame Erklärung der französischen, englischen und italienischen Regierung zu senden. Es sind Vorbereitungen getroffen worden, Verstärkungen in die neutrale Zone zu jagen, um die Untertanen der Alliierten im Falle eines drohenden Angriffs von Seiten Kemals zu schützen. Die englische Flotte soll angewiesen werden, nicht zu gestatten, daß türkische Truppen übersezten. Die rumänische und die serbische Regierung betrachten die Möglichkeit einer Rückkehr der Türken nach Thraxien mit großer Sorge, und die Ansicht des englischen Kabinetts ist die, daß zur Größerung der Frage eine Konferenz in kürzester Frist abgehalten werden soll, zu der Rumänien und Serbien hinzuziehen sei.

### Lloyd Georges Fahrt nach Genf.

London, 16. September. Reuter teilt mit, daß Lloyd George sich nun mehr entschlossen hat, Dienstag oder Mittwoch nach Genf zu reisen.

## Aus den Randstaaten.

### Rücktritt des lettischen Finanzministers.

Riga, 16. September. Finanzminister Kalning hat ein Schreiben an den Ministerpräsidenten gerichtet, in dem er offiziell seinen Rücktritt angezeigt, da seine Finanzpolitik nicht die Zustimmung der Mehrheit der Regierungsfaktionen gefunden habe. Auch der Gehilfe des Finanzministers Abolton sowie der Direktor der Staats-Spar- und Kreditbank Friedmann sollen um ihre Verabschiedung nachgefragt haben.

### Die Radiostation Hapsale.

Reval, 16. September. Die Einrichtung der Hapsaler Radiostation, die bei der deutschen Firma "Telefunken" bestellt ist, wird, wie einige Blätter melden, bis 15. November endgültig beendet sein, so daß die Radiostation wohl noch in diesem Jahre ihre Tätigkeit aufnehmen wird.

## Irland.

### Der irische Premierminister gegen den Außstand.

Paris, 16. September. (Selunion.) Cosgrave, der irische Premierminister, erklärte, daß er es als seine wichtigste Aufgabe betrachte, den republikanischen Aufstand zu ersticken. Der Dail Eireann habe geschlossen hinter ihm.

### Das neue Irakabinett.

Berlin, 16. September. In Irland ist das neue Kabinett gebildet worden. Sein Kurs wird auch weiterhin der sogenannten vertragsgrenzen Richtung entsprechen. Das Kabinett ist wie folgt zusammengesetzt: Äußeres: Désband Fitz-Gerald, Innernes: O'Higgins, Landwirtschaft: Hogan, lokale Verwaltung: Blithe, öffentliche Arbeiten: Mc. Grath, Unterricht: Mc. Nally, Wehrminister: Mulcahy, Finanzen: Cosgrave, Post: Walsh, und ohne Vorleser: Duggan und Lynch.

## Sowjetrußland.

### Ausgabe der russischen Gesetze in fremden Sprachen.

Moskau, 16. September. Im Anbetracht des großen Interesses, das die augenblickliche russische Gesetzgebung in Europa findet, plant das Volkskommissariat eine Herausgabe der Gesetze und wichtigsten Dekrete in deutscher, französischer und englischer Sprache.

### Zehn Millionen Hungernerde.

Moskau, 16. September. Infolge von Missernten in vielen Ortschaften ist in Russland die Hungersnot wieder ausgebrochen. Im ganzen wird die Sowjetregierung in diesem Jahre ungefähr 10 Millionen Hungernerde haben. In der Krim sind für die nächste Zeit 350 000 Menschen dem Hunger preisgegeben.

### Die Lemberger Messe.

Lemberg, 16. September. Am Freitag erfolgte die Schließung der Ostmesse in Anwesenheit eines zahlreichen Publikums, welches trotz des heftigen Regens die Einrichtungen besichtigte und große Anteile machte. Die zweite Lemberger Messe hat trotz des ungünstigen Wetters einen großen Erfolg zu verzeichnen. Sie erwang die Anerkennung der Aussteller, die auf eine Umfrage fast ohne Ausnahme ihre Teilnahme an der Messe im nächsten Jahr anfragten. Das größte Interesse erweckte die Abteilung für Landwirtschaftliche Maschinen, auf die viele Bestellungen vom Ausland, besonders aus Bulgarien, Österreich und Rumänien einliegen. Der Besuch der Messe war befriedigend. Die Summe, welche aus den verkauften Billets erzielt wurde, beträgt 49 729 000 R.

## Magnus Wörland und seine Erben.

Roman von Günther von Hohenfels.

(25. Fortsetzung.)

(Nachdruck verboten.)

"Magna!" Er sah ihre Hand, er wollte sie an sich ziehen. — "Vernünftig! Wir sind nicht allein!" — "Du, Du willst mir in die Ferne? Magna, was hast Du getan? Dein Vater" — "Mein Vater weiß in diesem Augenblick, wo ich bin. Du aber wird wohl nichts weiter übrig bleiben, wenn Du mich nicht in ernste Unannehmlichkeiten bringen willst, als sofort nach unserer Ankunft in Buenos Aires vor dem nächsten Standesbeamten eine rechtsgültige Ehe mit der ehr- und tugendsamen Jungfrau Magna Wörland zu schließen." — "Magna!" — "Still, ich fürchte, Du blamierst uns noch alle beide. Komm wenigstens mit in meine Kabine!" Sie sah seinen erstaunten Blick. "Nein, ich weiß recht gut, was sich schickt; ich bin weder modern noch emanzipiert genug, um mit einem jungen Herrn allein zusammen über den Ozean zu gondeln und ihn gar in meine Kabine mitzunehmen. Ich habe eine Anstandsdamme bei mir. Eine sehr würdige, sehr strenge Anstandsdamme, die Du übrigens auch kennst."

"Magna?" Wieder war ein fragendes Jauchzen in seiner Stimme; sie öffnete eine Tür. Eine alte Dame stand da mit weit geöffneten Armen. "Mutter, auch Du?" — "Junge, mein lieber Junge!" Sie war in den Sessel gesunken, Magna schloß die Tür, er kniete vor der Mutter. "Mutter, meine liebe, liebe Mutter." Nun konnte er seinen Nerven nicht mehr gebieten und schluchzte laut auf. Da sagte Magna hinter ihm: "Da hätte ich wohl in Bremen bleiben können?" Er sprang auf und preßte sie an die Brust. "Magna, meine geliebte Magna!" Nun hatte sie nichts dagegen, daß er sie führte.

Sie saßen jetzt auf dem engen Kabinensofa, Magnus in der Mitte, und mit beiden Armen umfang er Mutter und Brust. "Wie ist es nur möglich!" — "Sie hat Dich sehr lieb, mein Junge, sehr lieb! Sie ist vielleicht Unrecht getan,

## Freistaat Danzig.

\* Angriiffe der "Gazeta Gdańskia" gegen Präsident Sahm. In der "Gazeta Gdańskia" Nr. 210 richtet der Abg. Kuhnert mäßige Angriffe gegen Präsident Sahm unter der Überschrift: "Die Heuchelei des Senatspräsidenten Sahm". Zunächst wird behauptet, daß Sahm bei seiner Ansprache anlässlich der Begrüßung der englischen Flotte eine eigene Geschichtswissenschaft gegeben habe, indem er die Engländer für Ignoranten hält. Er habe nicht an die Ermordung von Tausenden Danziger Polen durch seine Vorgänger, die Kreuzritter, und an die räuberische Vernichtung des polnischen Elements durch seine Milchbrüder, die Preußen, erinnert. Der Hochruf auf den englischen König wird als Heuchelei bezeichnet, da man noch vor kurzem "Gott strafe England" gerufen habe. Dann will der Abgeordnete gesehen haben, daß die Danziger Polizei gegen betrunke Engländer nicht einschritt, während sie von einem polnischen Matrosen, der ruhig seines Beiges ging, einen Ausweis verlangte. Der Abgeordnete Kuhnert versucht dann zu demunizieren, indem er schreibt: "Der ganze Empfang der englischen Flotte seitens Danzigs steht voll und ganz unter dem Zeichen der Heuchelei". Ein leidliches Beispiel dafür ist Herr Sahm, der bis aufs Mark ein Anhänger des Preußenkunns ist und der auf den Augenblick wartet wie auf eine Erlösung, in dem er das angebliche Unrecht, das England den Preußen angetan hat, wieder vergessen kann. Ich habe persönlich dafür Beweise vom vorigen Sonnabend, als der Admiral von seinem Besuch heimkehrte. Bis zum Motorboot begleitete ihn der Oberkommandierende. Natürlich begleiteten ihn auch viele neugierige Danziger. Da hörte ich Plaudritte, wie: "Schweinehunde! Nichtswürdiger Löbel! Sind gekommen, um über uns zu spotten! Schlagt doch diese Hunde tot!" usw. Und einige Stunden darauf bringt Herr Sahm ein Hoch auf den englischen König aus. Überall Heuchelei und Verrat! Jetzt ist das beliebte Thema des Herrn Sahm die Souveränität Danzigs. Er braucht dieses Thema, um die preußische Irredenta zu verbreiten, die zum Sohn des Völkerbundes die Danziger Preußen betreffen. Und noch vor kurzem, am 25. Juni 1919, sprach Herr Sahm im Namen des Danziger Magistrats sein Vertrauen dem Völkerbund gegenüber aus: Wie vertraten der Entente, daß die Freie Stadt Danzig autonom sein wird. Damals war natürlich Herr Sahm nur Bürgermeister von Danzig, und erst später, als er, offen durch die Scheidemann-Sozialisten und Unabhängigen unterstützt, Senatspräsident wurde, erkrankte er an Souveränität. Wie würden das gar nicht ernst nehmen, wenn uns das Steckenpferd des Herrn Sahm nicht so fabelhaft summiert wären und wenn er uns alle in Danzig nicht zum Gelächter der denkenden politischen Welt machen würde. Durch seine Heuchelei gelang es Herrn Sahm bisher, die Leute unter dem Zeichen des Kreuzrittertums und den Strafenpöbel hinter Licht zu führen. Wir zweifeln aber, ob ihm das gelingen wird in bezug auf den englischen Admiral, der gewiß Gelegenheit gehabt hat, die echte Seele der Danziger Deutschen, die heute wie damals noch beten: "Gott strafe England!", festzustellen."

\* Die englischen Flottenoffiziere beim polnischen Generalkommissar in Danzig. Zu Ehren der in Danzig anwesenden britischen Flotte fand beim Vertreter des in Genf weilenden polnischen Generalkommissars, dem polnischen Generalconsul Kejzeli, ein Banquet statt, an dem außer dem britischen Geschwaderchef mit seinen Offizieren der Oberkommandierende des Völkerbundes Halling sowie der englische Konsul Frey teilnahmen. Generalconsul Kejzeli begrüßte im Namen der polnischen Regierung die britischen Offiziere in längerer Ansprache und schloß mit einem Hoch auf König Georg V. In seiner Beantwortungsrede unterbreitete der englische Konteradmiral Brand im Namen der britischen Regierung herzliche Wünsche einer erfolgreichen Entwicklung für die polnische Flotte, die auf ihn einen guten Eindruck gemacht habe. Er schloß mit einem Hoch auf den polnischen Staatschef Josef Piłsudski.

\* Der tatsächliche Hintergrund des Zwischenfalls in Danzig. Zu den tendenziösen Nachrichten über einen Zusammenstoß Danziger Arbeiter mit französischen Matrosen am 2. September, die in der polnischen und zum Teil auch in der französischen und englischen Presse in völlig entstellter Weise wiedergegeben wurden, wird jetzt mitgeteilt, daß nach einer beim Senat eingegangenen amtlichen französischen Mitteilung des französischen Geschwaderkommandanten auf Grund der Untersuchung die beteiligten französischen Soldaten bestraft worden sind. Die gleichzeitig vom Danziger Senat geführte Untersuchung hat zu Feststellung von Verfehlungen auf Danziger Seite bisher nicht geführt. Besonders bemerkenswert erscheint die von französischer Seite gemachte Feststellung, daß das Vorgehen der Danziger Polizei bei dem Vorfall durchaus sachgemäß und geschickt gewesen sei.

## Danziger Kurse vom 16. September.

Die polnische Mark in Danzig 20<sup>7/8</sup>—21<sup>1/8</sup>  
Der Dollar in Danzig ..... 1445—1460  
Tendenz: schwächer.

aber sie ist ein Engel." — "So glaubt Ihr, daß ich —?" — "Still, still!" erwiderte Magna, "wie könnten wir Dich lieben, wenn wir nicht glaubten? Mein Vater weiß jetzt, daß ich meine Pflicht nie, wie es sich schickt für eine Wörland; es tut mir weh, aber es muß sein, und meine Mutter —" sie schlang die Arme um ihn — "sie sendet Dir diesen Kuß: Du sollst mich glücklich machen!" — "Aber, mein lieber Freund!" — "Ich weiß nicht, ich —" — "Wörland," wäre ich Arzt, ich schicke Sie auf ein paar Wochen weg." — "Auch noch! Dann brauche ich gar nicht wiederzukommen." — "Richtig — ich bin ja auch nicht Arzt, darum sage ich: Zähne zusammenbeißen! Übrigens, ich habe da wieder eine seltsame Nachricht." — "Eine neue Höbepost?" — "Für sehr viele allerdings; ob auch für uns, kann ich noch nicht beurteilen." — "Was ist denn?" Der Reeders seufzte. — "Eine einfache Zeitungsnotiz." — "Über mich?" — "Aber nein, ein Eisenbahnglück." — "Magna?" Er schrie auf.

"Justizrat Schuhmann." Wörland war aufgeschreckt, jetzt ging es wie ein Aufatmen durch seine Züge. "Ich lasse bitten." Der Rechtsanwalt, der zu den ältesten Freunden des Hauses zählte, trat ein. "Willkommen, mein lieber Justizrat! Wenn Sie wüssten, wie ich mich nach Ihnen gesehnt habe!" — "Aber, mein lieber Freund!" — "Ich weiß nicht, ich —" — "Wörland," wäre ich Arzt, ich schicke Sie auf ein paar Wochen weg." — "Auch noch! Dann brauche ich gar nicht wiederzukommen." — "Richtig — ich bin ja auch nicht Arzt, darum sage ich: Zähne zusammenbeißen! Übrigens, ich habe da wieder eine seltsame Nachricht." — "Eine neue Höbepost?" — "Für sehr viele allerdings; ob auch für uns, kann ich noch nicht beurteilen." — "Was ist denn?" Der Reeders seufzte. — "Eine einfache Zeitungsnotiz." — "Über mich?" — "Aber nein, ein Eisenbahnglück." — "Magna?" Er schrie auf. "Herrgott nein, so bleiben Sie doch nur ruhig! Linie Köln-Herbesthal. Zusammenstoß zweier Züge, ein Schnellzug ist auf einen Güterzug gefahren; im ganzen ging es noch gnädig, nur drei Tote, darunter aber ein Amerikaner, der nach seinen Ausweispapieren Mac Allister hieß und nach den vorgefundenen Schriftstücken in Verbindung mit amerikanischen Reedereien stand." — "Allister!" — "Offenbar unser Allister den wir suchen." — "Damit wäre also die letzte Hoffnung geschwunden." Wörland sank noch mehr zusammen, der Justizrat schüttelte den Kopf. — "Lieber Freund, wir wollen doch einmal vernünftig miteinander reden. Es hilft nichts, im Leben muß man sich den Verhältnissen anpassen und kann nicht mit dem Kopf durch die Wand." — "Was meinen Sie?" — "Ich meine, daß wir, das heißt Sie, augenblicklich eigentlich noch alle Fäden in der Hand haben." — "Ich danke, ich kann zumachen und wegziehen, pleite bin ich, pleite! Wörland ist pleite! Nicht pekuniär, viel schlimmer: Moralisch!" — "Vorläufig nicht." — "Ich danke: die Tochter durchgebrannt, der Schwiegerohn ein Betrüger, die beiden Söhne tot — verlangen Sie noch mehr?" — "Vorläufig ist von alledem nur das Letzte leider nicht zu ändern." — "Ist Magna vielleicht da? Ist Magna —?" (Fortsetzung folgt.)

## Danziger Geld.

Bon unserem Korrespondenten.

Danzig, 14. September.

Durch die Auflösung des Finanzkomitees des Volksbundes, der Danziger Senat möchte sich zu dem Vorschlag einer neuen Währung äußern, ist der Streit um ein Problem in Danzig wieder geweckt worden, das man eigentlich schon für begraben hielt. Die Frage, ob Danzig eine eigene Währung erhalten könnte, oder ob es eine ausländische Geldeinheit als Zahlungsmittel an Stelle der Reichsmark sehen könnte, wird sehr verschieden beurteilt, wenn man auch in den maßgebenden Regierungsstellen der Ansicht ist, dass eine Änderung des bestehenden Zustandes sie für die nächste Zeit nicht möglich sei und außerhalb jeder Diskussion stehe. Der soeben aus Genf zurückgekehrte Danziger Finanzsenator Voltmann, der diese sowohl für Danzig wie auch für Polen sehr wichtigen Verhandlungen vor dem Volksbundsrat geführt hat, hat diese gleiche Meinung als diejenige der maßgebenden Persönlichkeiten des Volksbundsrates interpretiert, aber die Diskussion über das Problem ist trotz allem eröffnet, und es sollen nun die Möglichkeiten einer Lösung des Währungsproblems hier betrachtet werden.

Die von Deutschland wirtschaftlich bzw. politisch losgelösten Oststaaten, die zur Zeit die deutsche Mark als Zahlungsmittel führen, sind Litauen, das Memelland und Danzig. Litauen ist im Begriff, sich eine eigene Währung zu schaffen aus der Tatsache heraus, dass die Kurschwankungen der Reichsmark der wirtschaftlichen Lage des Landes schweren Schaden zugefügt haben. Das Memelland, das ja wirtschaftlich noch viel enger mit Deutschland zusammenhängt als Danzig und der Freistaat Litauen, ist aus diesem Grunde wohl kaum in dem Maße wirtschaftlich gefährdet wie die beiden anderen genannten Staaten. In Danzig besteht niemand, dass die Freie Stadt durch die Währungsgemeinschaft mit dem Reich bei allen Bewegungen des wirtschaftlichen und politischen Schicksals des Reiches in Mitleidenschaft gezogen wird, und dass die Deutung, die durch den Marksturz in Deutschland verursacht worden ist, in Danzig viel gröbere und viel schädlichere Ausmaße angenommen hat, weil die Freie Stadt Danzig ihren Bedarf an Lebensmitteln und Rohstoffen zum großen Teil in Polen decken muss. Die Lage ist deshalb augenscheinlich so prekär, weil die Polenmark in ihren Kursbewegungen leistungswise mehr mit dem Reichsmark Schritt hält, sondern vielmehr vom Weltmarkt abhängt. Steigt aber die Polenmark der Reichsmark gegenüber, was gerade jetzt in starkem Maße der Fall ist, so steigen die Preise in Danzig in doppelter Beziehung, da das Preisniveau der Waren in Polen an sich höher ist als das in Deutschland und durch den Kursunterschied dieses Preisniveaus in Danzig noch weiter erhöht wird. Fällt der Kurs der Polenmark, so erhöht sich das Preisniveau in Polen automatisch, und Danzig hat auch keine Möglichkeit, seinen Warenbedarf auf einer stabilen Basis zu bedienen. Die Freie Stadt steht also zwischen zwei von einander unabhängigen schwankenden höchst instabilen Währungen und leidet in jedem Falle schweren wirtschaftlichen Schaden. Es muss betont werden, dass die Danziger Bevölkerung diesen Zustand als etwas Unabänderliches hinnimmt und die schweren wirtschaftlichen Folgen mit einem gewissen Heroismus als eine selbstverständliche Konsequenz der Loslösung vom deutschen Mutterland erträgt.

Wenn man aber ganz frei von sentimentalitäten die Lage überblickt, so wird man anderer Meinung werden und sich sagen müssen, dass es so schwerlich weiter gehen kann. Schließlich kann ja auch Deutschland kein Interesse daran haben, dass seine Nachfolgestaaten mit in den Abgrund hineingerissen werden, in den seine unnachgiebigen Gläubiger das Reich stürzen wollen.

Die Danziger Bankkreise sind der Ansicht, dass eine Lösung Danzigs von der deutschen Mark zurzeit unmöglich sei. Danzigs Rolle im Wirtschaftsleben der Oststaaten ist lediglich eine vermittelnde, es verfügt weder über Reichtümer noch über irgendwelche Ressourcen, die es als Grundlage für eine eigene Währung verfügen könnte. Im Gegenteil überschreiten die Schulden Danzigs nach Angabe des Danziger Volksbundskommissars vor dem Volksbund die Summe von 38 500 Millionen Reichsmark, eine Summe, die für einen Staat von 360 000 Einwohnern geradezu von erstaunlicher Höhe sind. Ein eigenes Danziger Geld würde also kaum mehr Bedeutung haben, als das Stadtgeld einer Provinzstadt. An den großen Börsenplätzen würde es schwerlich bekannt werden und ein Abschluss in Danziger Mark oder Danziger Gulden dürfte wohl unter diesen Umständen als ausgeschlossen gelten. Aber auch dann, wenn für eine Danziger Währung die nötige Golddeckung geschaffen werden könnte, könnte man dieser Lösung nur außerordentlich schwere Bedenken entgegenbringen. Das Danziger Geld würde dann nämlich in einem Maße gehämmert werden, dass die in Umlauf gebrachten Geldmittel sehr bald nicht ausreichen würden und eine Inflation eintreten würde, die wiederum zurücktretend auf die gesamte Wirtschaft Danzigs einwirken müsste. Anders würde es mit der Durchführung einer Art von Rechnungswährung bestellt sein, wie sie Hamburg bis zur Mitte des vorigen Jahrhunderts gehabt hat. Die Hamburger Mark konnte vor dem Wirtschaftsleben der damaligen Hansestadt ein sehr wesentlicher Faktor, und es wäre wohl denkbar, dass auch eine Danziger Mark bald in das Wirtschaftsleben der freien Stadt eine gewisse Stabilität hineintragen könnte. Es müsste zur Durchführung einer solchen Rechnungswährung eine Danziger Emissionsbank geschaffen werden, die natürlich auch für eine Golddeckung ihrer Rechnungswährung Sorge tragen müsste. Jedoch besteht doch die Möglichkeit, diese Deckung dadurch zu bewerkstelligen, dass ein neutraler Staat mit stabiler Valuta die Garantie der Danziger Schatzkasse übernehmen würde, wie das auch vom Finanzkomitee des Volksbundes vorgeschlagen worden ist. Es wäre sehr wohl denkbar, dass der Danziger Kaufmann seine Waren in Polen gegen einen Scheid auf die Danziger Emissionsbank in Mark kauft und sie wiederum gegen Markbank nach dem Auslande weiter verlässt. Die Emissionsbank selbst würde die Aufgabe haben, den Umtausch der auswärtigen Zahlungsmittel in Mark bank vorzunehmen und könnte durch ein Goldgag bei diesem Umtausch aus dem Geldverkehr mit ihrem Zahlungsmittel noch Gewinn für den Staat ziehen. Eine solche Rechnungswährung, wie sie von verschiedenen prominenten Persönlichkeiten der Danziger Wirtschaft vorfochten wird, ließe sich ohne große Erschütterungen in das Danziger Wirtschaftsleben einführen. Während die Einführung jeder neuen Währung eine wahre Revolutionierung der gesamten Wirtschaft zur Folge haben würde.

Was nun die Einführung der polnischen Mark in Danzig betrifft, so sind selbst polnische Bankkreise der Meinung, dass Danzig dadurch vom Regen in die Traufe kommen würde. Polen selbst hat nach Ansicht maßgebender polnischer Finanzmänner für absehbare Zeit nicht das größte Interesse daran. Im Gegenteil, Danzig ist augenscheinlich für Polen gerade darum wertvoll, weil es der wichtigste Platz für die Umwandlung polnischer Werte in fremde Währungen ist. So lange die polnische Mark nicht konfidiert ist, ist an ihre Einführung in Danzig gerade im Interesse Polens nicht zu denken. Der Frage, wann eine solche Konfidiertierung zu erhoffen ist, steht man aber auch in polnischen Kreisen mit größter Skepsis gegenüber! So lange der polnische Staat es nicht versteht, seine reichen Hilfsquellen besser nutzbar zu machen, so lange er so unzureichende Summen für unproduktive Zwecke, wie namentlich die durch das ungeliebte Verhältnis zu Russland vielleicht notwendigen militärischen Rüstungen ausgibt, so lange im Innern des Staates nicht größere Ordnung und Ruhe einkehrt, ist auf eine Festigung der polnischen Währung nicht zu rechnen. Alle diese Fragen sind untrennbar verknüpft mit der ganzen inneren und äußeren Politik Polens, und wenn auch andere Urteile, speziell von polnischen Finanzmännern in Danzig, etwas zuversichtlicher klingen, so erwarten sie doch den Eintritt besserer Verhältnisse erst in Jahrzehnten. Die Übernahme der polnischen Währung

in Danzig muss deshalb aus dem Bereich der Möglichkeiten gleichfalls ausscheiden.

Es bleibt nun noch die Möglichkeit der Einführung einer fremden hochwertigen Valuta zu erwägen. Es muss betont werden, dass dadurch die Freie Stadt Danzig ohne weiteres zu einer Kolonie des Staates werden würde, der sein Geld für Danzig hergibt. Gewiss wäre wirtschaftlich die Einführung beispielsweise des amerikanischen Dollars in Danzig vom Gesichtspunkt der Kaufleute aus gar nicht so unmöglich. Denn der Dollar ist jetzt bereits Zahlungsmittel im Großhandel, und es wäre wohl denkbar, dass sich seine Verwendung auch auf dem Kleinhandel und auf das gesamte Wirtschaftsleben erstreckt. Aber diese Erwägungen sind rein theoretisch, und den praktischen Auswirkungen, die ein solcher Währungsschsel für Danzig haben müsste, kann man nur äußerst skeptisch gegenüberstehen.

Wie man also das Problem der Danziger Währung auch anpauen mag, es ergibt sich nur sehr schwer eine Lösung. Die deutsche Mark ist heute noch immer das kleinere Übel, wenn auch das Wirtschaftsleben Danzigs fast katastrophal durch ihre Kurschwankungen beeinflusst wird. Grundsätzlich ändern werden sich die Verhältnisse erst dann, wenn der Weg gefunden ist, das wirtschaftliche Gleichgewicht Europas wieder herzustellen, und leider zerbrechen sich gerade hierüber die Männer den Kopf, denen das wirtschaftliche Wohl der Gesamtheit Europas am wenigsten am Herzen liegt.

A. S. B.

ganze Wirtschaftspolitik des Staates wird in der durch diese beiden Koeffizienten angegebene Richtung getrieben werden. Vor allen Dingen werden wir aus dem Chaos herauskommen, aus der Abreißung der Brüder des täglichen Lebens vom Gesetz. Der Vohnung wird zu einer untergeordneten Bedeutung herabgesetzt, und der Staat wird in den arbeitenden Massen unerschöpfliche Energiekräfte zur Aufrechterhaltung und Entwicklung der produktiven und schöpferischen Kräfte gewinnen. Die wichtigste Frage der Ausfuhr von Lebensmitteln und des internationalen Verkehrs mit Waren unserer und ausländischer Produktion, seine Zweckmäßigkeiten für unsere Wirtschaftsbedingungen werden unter der Aufsicht und Executive des Proletariats stehen, das sein Augenmerk nicht auf irgend welche unscharfe internationale Doktrinen, sondern auf die tatsächlichsten Bedürfnisse des Staates richten wird, das mit seinen Einrichtungen und einer starken Regierung die sicherste und stärkste Garantie für seinen Wohlstand bilden wird.

## Lokal- u. Provinzialzeitung.

Posen, den 16. September.

### Evangelisches Missionsverbandsfest in Dirschau.

Das diesjährige Verbandsfest des Evangelischen Missionsverbandes in Posen wird, wie im "Pos. Tagebl." bereits erwähnt wurde, am 25. und 26. September in Dirschau stattfinden.

Die Festordnung sieht für Montag vormittag 10 Uhr einen Vortrag für die evangelischen Schüler vor, für Montag nachmittag 6 Uhr den Festgottesdienst, abends 8½ Uhr, einen Familiendienstag. Der Dienstag wird durch eine Gebetsveranstaltung um 9 Uhr eröffnet. Dann folgen um 10 Uhr zwei Parallelversammlungen, die eine für Mitglieder der lutherischen Körperschaften, Lehrer und andere männliche Gemeindemitglieder, die andere für Frauen. Um 11½ Uhr ist eine Konferenz für die Helfer in der Missionsarbeit. Die Hauptversammlung findet am Dienstag nachmittag 5 Uhr statt. In ihr wird Superintendent Dr. Lefkamp aus Lwowrocken den Jahresbericht erstatzen und der frühere Chimanmissionar Butschewitsch aus Falenberg den Hauptvortrag halten über das Thema: "Die Bedeutung Chinas für die deutsche evangelische Mission in der Gegenwart". An der Männerveranstaltung wird Pastor Bertheau aus Wollstein über "die Christengemeinde, eine Aufgabe der Männer" sprechen. Festgottesdienst, Gebetsveranstaltung, Helferkonferenz und Hauptversammlung finden in der Kirche statt, alles übrige in der Stadthalle. Eingeleitet wird das Fest am Sonntag, dem 24. September, durch Missiongottesdienste in allen Gemeinden der Diözese Starogard-Dirschau. Auswärtige Prediger aus allen Teilen jüdisches Gebiet sind dazu gewonnen worden. Alle Missionsteams sind herzlich an dem Fest eingeladen. Wegen Bereitstellung von Quartier wolle man sich rechtzeitig an den Superintendenten Engelbrecht in Dirschau wenden.

# Ueber Anträge betreffs Befreiung vom Heeresdienst wird behördlich bekanntgegeben: Es ist vorgelommen, dass Reklamationsanträge für Heeresangehörige zur Befreiung vom Dienst direkt an die Behörden gerichtet werden, die in dieser Angelegenheit nicht zuständig sind, so z. B. an die Woewodschaft, das Generalkommando oder Ministerium. Ein solches Verfahren verschafft die Erledigung des Geschüts. Alle Reklamationsanträge u. a. müssen an die Starostien bzw. Magistrate gerichtet werden. Erst nach der Begutachtung durch diese Behörden werden die Anträge an das zuständige P. K. U. (Generalkommando) weitergegeben werden.

\* Rawitsch, 18. September. Der Brotpreis ist hier vor ein Bedeutendes in Preise gewichen. Bekanntlich war am 1. d. Ms. die Mehrzahl der Bädermeister infolge der verteuerten Wehl- und Stoßpreise auf 800 Mt. für ein Bierfundbrot herau gegangen. Dieser Preiserhöhung hatten sich jedoch diejenigen Konzessionen nicht angepasst, und auch einige Bädermeister trieben Preisanterierung. Um nun nicht die Kundenschaft zu verlieren, blieb den "teuren" Bäckern nichts übrig, als ebenfalls mit dem Preis herunterzugehen und das Bierfundbrot wieder mit 800 Mt. abzugeben. Nun steht also, was die Kunden befürchten.

\* Bojanowo, 11. September. Ein recht sonderbarer Einbruch ist in der letzten Zeit bei einem hiesigen Fleischermeister vorgekommen. Der Einbrecher entfernte von der Straße aus das vor dem Kellerhäuschen angebrachte Sagenfenster und ge langte daran in den Keller, wo er unter lautem Poltern die Bettbestände, sowie den Vorrat an Dämmen beobachtete. Durch das Geräusch erwachte der Fleischermeister, und, mit einem handfesten Knüppel bewaffnet, ging er in den Keller. Nach Öffnen der Tür sprang ihm der Einbrecher in Gestalt eines kräftigen Dobbermannen entgegen und packte das Beste. Dem entjekt dreinschweifender Fleischermeister war ja zu Anfang die Sache etwas lächerlich: als er aber den Schaden, der sich auf etwa 20 000 bis 25 000 Mark belief, sah, bedachte er den sich im Hof versteckt gehaltenen Einbrecher mit einer gesorgten Frucht Brügel, die aber wenig zur Erziehung des Hundes beigetragen hat, da er am Sonntag auf dem Leich in Golaszyn vier Eulen gerissen hat. Hoffentlich wird dieser herrenlos herumlaufende Hund bald unschädlich gemacht. Einem Landwirt aus Klapow, der auf seinem Felde Kürbis angebaut hatte, makte folgende Wahrnehmung: Beim Beschauen seiner Kürbisernte entdeckte er auf einem schön entwideten Kürbis folgende Inschrift, die mit einem Nagel oder einer Nadel in den Kürbis eingeritzt war: "Wenn er groß ist, hol ich ihn. R. R. Der Dieb." Bei der Befahrung dieser Operation am Kürbis hat der Schreiber dieser Worte ihn aber abgerissen, so dass der Dieb seine Worte nicht wahr machen werden.

\* Graudenz, 15. September. Die interimsistische Kriegsbrücke über die Weichsel ist beinahe ganz abgebrochen. Es stehen nur noch die Brückenpfeile. Die schwerste Arbeit, das Herausziehen dieser Brücke, ist noch zu erledigen; dies wird sich bis in den Winter hineinziehen. — Die Pommerellische Landwirtschaftskammer hat das Gebäude neben dem "Döbel", in dem sich bisher das Kriegsgericht befand, angekauft. Das Haus ist als Amtshaus erbaut. Diese Räume werden für das in Kürze einzurichtende Landamt bestimmt. — Beim hiesigen Kriegsgericht wird am 28. d. Ms. der große Mordprozeß eines Marine soldaten und Komplizen zur Verhandlung kommen. — Am 11. d. Ms. wurde durch den Polizeikommissar Kau ein gefährlicher Einbrecher, der aus Lodz kommende Wacko Domrowski, auf frischer Tat beim Einbruch in ein hiesiges Schuhgeschäft festgenommen. Gleich darauf wurde sein Genosse, der auf der Straße Schmetter stand, von der Polizei ergreift. — In den letzten Tagen bemerkte der Kaufmann Robert Wilczewski, Thorner Straße 26, dass ihm Ware im Werte von 400 000—500 000 M. abhanden gekommen war. Wie der "Weichselpost" von der Kriminalpolizei mitgeteilt wird, wurde der Dieb in der Person des Handelsbesitzers Heinrich Ehardt, Thorner Straße 26, festgestellt.

\* Graustadt, 15. September. Die hiesige Schupolizei ist infolge des Drucks der Entente als geschlossene Formation nun mehr ebenfalls aufgelöst; die Beamten sind den einzelnen Polizeiorganen zugeteilt. Den Polizeidistrikten Graustadt-Nord und Graustadt-Süd wurden je 15 Beamte unterstellt. Ein weiteres Kommando wird ständig auf dem Bahnhof stationiert. Gleichzeitig wurden auch die Grenzstationen Gehersdorf, Jürgen und Lache aufgehoben. Die Grenzbewachung wird von nun an, dem "Dr. Wolfsberg" aufgelegt, nur durch die Beamten der Landespolizei und durch die Landespolizei durchgeführt.

### Aus Ostdeutschland.

"Deutung und Wöhne" ist ein Aufsatz von Dr. Kazimierz Nowosielski im "Przygad Porań" (Nr. 246, Freitag, 15. September) überzeichnet, der die Ursprünge als Mittel im Kampf um Erhöhung des Einkommens ablehnt, sich nachdrücklich gegen die Spekulation und die Ausfuhr von Lebensmitteln wendet. Dort ist gesagt: "Die Spekulation und die Lebensmittelauflage — das sind die zwei Hauptursachen der wachsenden Not des Proletariats. Gegen sie muss das Gesetz des Ministerates, sondern das Justizministerium sich zur Vergrößerung einer solchen Rechnungswährung einsetzen, die natürlich auch für eine Golddeckung ihrer Rechnungswährung Sorge tragen müsste. Jedoch besteht doch die Möglichkeit, diese Deckung dadurch zu bewerkstelligen, dass ein neutraler Staat mit stabiler Valuta die Garantie der Danziger Schatzkasse übernehmen würde, wie das auch vom Finanzkomitee des Volksbundes vorgeschlagen worden ist. Es wäre sehr wohl denkbar, dass der Danziger Kaufmann seine Waren in Polen gegen einen Scheid auf die Danziger Emissionsbank in Mark kauft und sie wiederum gegen Markbank nach dem Auslande weiter verlässt. Die Emissionsbank selbst würde die Aufgabe haben, den Umtausch der auswärtigen Zahlungsmittel in Mark bank vorzunehmen und könnte durch ein Goldgag bei diesem Umtausch aus dem Geldverkehr mit ihrem Zahlungsmittel noch Gewinn für den Staat ziehen. Eine solche Rechnungswährung, wie sie von verschiedenen prominenten Persönlichkeiten der Danziger Wirtschaft vorfochten wird, ließe sich ohne große Erschütterungen in das Danziger Wirtschaftsleben einführen. Während die Einführung jeder neuen Währung eine wahre Revolutionierung der gesamten Wirtschaft zur Folge haben würde.

Die übernahmene Währung ist zur Sicherung des Gewinnes. Die

Statt Karten!

Marie Kahl  
Kurt Werner  
Verlobte

Altsee Zabikowo  
17. September 1922

Am 15. September starb nach langem, schwerem Leid unsere liebe Mutter, Schwiegermutter, Groß- und Urgroßmutter, Schwester und Tante.

**Witwe Rosalie Kresschmer**  
geb. Sieg

im 79. Lebensjahr.  
Um alle Teilnahme bitten  
Hugo Kresschmer  
Selma Hungor, geb. Kresschmer  
Louise Kresschmer, geb. Braun  
Emil Hungor.

Die Beerdigung findet am Mittwoch, dem 20. September, nachmittags 5 Uhr von der Leichenhalle des St. Lukas-Friedhofes aus statt.

### Nachruf.

Durch das in Berlin erfolgte Wieder des Herrn

**Heinrich Neumann**

hat unsere Gemeinde einen schwerzischen Verlust erlitten.

Weitere Jahrzehnte hat der Verstorbene unserer Verwaltung angehört.

Erfüllt von lebhaftem Interesse für alle Gemeindeangelegenheiten, hat er bis in die letzten Lebenswochen seine Zeit und seine Kraft in den Diensten unserer Verwaltung gestellt und zur Förderung der Gemeindeinteressen erfolgreich beigetragen.

Wir werden dem treuen Mitarbeiter ein ehrendes Andenken bewahren.

Gniezno, den 16. September 1922. 9133

Der Vorstand u. die Repräsentanten  
der Synagogen-Gemeinde.

### Nachruf.

Seinem verschieden in Berlin seiner  
Chefredakteur und 1. Vorsitzender

**Herr Heinrich Neumann.**

Mit regstem Interesse und größtem Nachdruck hat sich der Verstorbene den Vereinsaufgaben gewidmet und sich dadurch, sowie durch sein freundliches Wesen und seinen Wohlwollensinn die Anerkennung und Verehrung unserer Vereinsmitglieder erworben.

Wir werden ihm ein treues Andenken bewahren.

Gniezno, den 14. Septbr. 1922.

Der Vorstand des Bildervereins.

### Privat-Handelsschule

#### Neue Kurse.

[8914]

Buchführung, Rechnen, Handelskorrespondenz, Stenographie, Maschinenschreiben, Handelsbetriebslehre, Wechsel- und Schiedslehre, Nationalökonomie, Wirtschaftsgeographie, Deutsch, Polnisch, Esperanto usw.

Sprechzeit des Schulleiters, Poznań, ul. sw. Wojciech 29,

von 2-3 und ausnahmsweise von 7-8 Uhr.

Schulhaus im Zentrum der Stadt. — —

Bon der Reise zurück!

**Sanitätsrat Dr. Anders,**

Chefarzt vom Krankenhaus „Bethesda“, Gniezno.  
Sprechstunden: 12-1 und 3-4.  
Sonntags: 9-10. [9135]

### Bon der Reise zurück.

**Frauenarzt Dr. Arndt**

(selbst Poznań, ul. Cieślowskiego) [9124]

Landsberg a. W., Meydamstr. 42  
Frauenklinik und Entbindungsanstalt. — Tel. 526.

Eine neue **Walzenschrotmühle** (Mayfath)

Getriebeantrieb 400 m/m Walzenlänge, 8-10 Gr. Stundenleistung billig verfügblich.

**Mielke, Maschinenfabrik u. Eisengieherei,**

Chodziez (früher Kolmar). [9134]

# Bellevue

## Weinrestaurant, plac Wolności 5

Erstklassige Küche \*

Kaltes Büfett

Rhein- und Moselweine der besten Jahrgänge

Spezialität: Bowlen

Auf Wunsch Diners und Soupers nach Vereinbarung

Porter

[9132]

Neue Künstlerkapelle

Pergament  
Packpapier  
Briefordner  
Schnellhefter  
Röperbücher  
Maschinenpost  
überhaupt allen  
Bürobedarf  
liefer

Papierhaus  
**Schiller**  
ul. Szkolna 10  
(fr. Schulstrasse)  
am Stadtkrankenhaus.

Photogr. Atelier  
„beim Schloss“  
(Sw. Marcin 37).  
Moderne Porträts  
für Legitimationen.  
Auf eilige Photographien  
kann gewartet werden.

Heute: **Teatr Pałacowy II. Serie** bis zum 20. September

### Speicher

m. Wohnanschlüsse zu kaufen od. zu pachten geachtet.

Offeren unter „Speicher 2864“ an Tom. Alc. „Reklama Polska“ Poznań, Aleje Marcinkowskiego 6.

Die Altwarenhandlung bestehend seit  
Kallmannsohn, sw. Marcin 34 20 Jahren  
kauft alte Garderobe, Möbel, Wäsche, ganze  
Wohnungseinrichtungen, örtl. Instrumente,  
sämtliche Felle (wie Fuchs, Iltis, Marder,  
Hase, Kanin), Wolle, Röschwanzhaare und  
Zahngesäfte. [9084]

### Teatr Pałacowy II. Serie

„Hinter den Kulissen von Monte Carlo“

### „Marokkanische Nächte.“

In der Hauptrolle: Ellen Richter. [D. A. 44]

Beginn der Vorstellungen um 4 Uhr, der letzten um 9 Uhr.  
Erstklassiges Konzert unter der Direktion d. Kapellmeisters A. Boecka.

Mittwoch, 20. 9. 22, abends 7 Uhr  
in der Kreuzkirche

### KONZERT

des Berliner Blüthnerorchesters

Leitung: Kapellmeister Eduard Mörike.

Karten Evgl. Vereinsbuchhdlg., Musikalienh. Górska.

### Spielplan des Großen Theaters.

Sonnabend, den 16. 9.: „Faust“ von Gounod. (Stand ermäßigte Eintrittskosten).

Sonntag, den 17. 9.: „Carmen“ von Bizet.

Eintrittskarten bei Szrejbrowski, ul. Fredry 1.

Zu dem am Sonntag, dem 17. Sept., stattfindenden

### Bergrüßen in Budżaszewo

(Buschdorf) lädt ergebnist ein der

Gastwirt Klüge. [9141]

Freiwillige Beisteigerung.

Am Mittwoch, dem 20. September d. J., von

10 Uhr vormittags ab, werde ich im Garzynski-Stift

Góra Wida 87/89, den Nachlass d. verst. Fr. Baum-

hauer Möbel, Kleidungsstücke usw.) gegen Vorzahl.

a. d. Meistbietenden verkaufen.

Der Anstaltsvorsteher.

Colosseum

sw. Marcin 65.

Vom 11. bis

17. September:

**Das Geheimnis**

der vier Tage

Gewalt. Eindruck

hervorrufendes

Abenteuer-Drama

in 6 Akten.

In der Hauptrolle:

Evi Ewa.

Beginn d. Vorstellung.

4 1/2, 6 1/2 u. 8 1/2 Uhr

Nächstes Programm:

Kri-Kri?

### Große Auswahl

in

Kunstblättern

Postkarten

Postkartenalben

Briefkassetten

Rahmen

Bilder - Einrahmungen

werden sofort ausgeführt.

Papierhaus

**Schiller**

ul. Szkolna 10

(fr. Schulstrasse)

am Stadtkrankenhaus.

### Ber infolge der Optionen

### Grundstücke

jeder Art geg. deutsche Objekte

verkaufen od. verkaufen

will, wende sich an die

Deutsche Landwirtschaftsbank

Berlin-N. 24, Friedrichstr. 1319

für festentschlossene zahl-

ungsfähige Käufer suchen

wir Güter, Landwirt-

schäften, Ziegeleien,

Fabriken, Geschäfte,

und Hausgrundstücke

sowie Geschäfte aller Art.

### Mecklenburg & Co.

Handelsfirma, Zentrale

Poznań, Jeżycy,

ul. Pał. Jackowskiego 25.

### Wilhelm Mewes

dormats

x. Schiff

Poznań, sw. Wojciech 1 (St. Adalbertstraße 1)

Telephon Nr. 2335 und 3336

Spezialgeschäft für Möbeltransporte ohne Um-  
ladung nach Deutschland — Gestellung  
von Möbelwagen von sämtlichen  
Plätzen der ehemaligen Provinz  
Posen nach allen Orten Deutsch-  
lands und umgekehrt — Erledigung  
von Provinztransporten An- und Abfuhr  
von Waggonladungen — Transport-  
versicherung — Packgestellung

Wir benötigen laufend  
**Waldparzellen sowie Grubenholz**  
in jeder Menge und erbitten äußerste Offerten.  
Górnośląskie Przedsiębiorstwo Węglowe, Poznań  
Poznań, Waly Zygmunta Augusta Nr. 3.  
Tel. 1296 i 3871. Telegrammadr.: Węgleślańskie.

Sauberes, festes  
**Einwickel-Papier**

in Bogen 33x42 cm. Schreibpapier  
wenig bedruckt für Lebensmittel  
und Drogen passend, gibt ab

Posener Buchdruckerei und Verlagsanstalt T. A.,  
ul. Zwierzyniecka 6.

### Möbeltaten

auch außerhalb prompt und  
gewissenhaft führt aus Mag  
Bernhardini, Möbelhändler  
Allej Marcinkowskiego 3 b.

Groß. Feiseurgeschäft,  
Stadt in Poln. Oberosl., gegen  
Barzahlung mit Warenbestand  
sofort zu verkaufen. Angeb.  
unt. 9112 an die Geschäftsstelle  
dieses Blattes erbeten.

## Die Luther-Bibel.

Im September 1522 erschien die erste Ausgabe des Neuen Testaments nach Luthers Uebersetzung in deutscher Sprache. In der stillen Zelle Juniper Törgs auf der Wartburg als Ergebnis eines ungeheuren zähen Fleisches in der knappen Zeit von 11 Wochen entstanden, nach der Rückkehr nach Wittenberg durchgesehen und in Druck gegeben, bei Melchior Lotter dem Jüngeren in Wittenberg gedruckt, für 1½ Gulden läufig zu haben, hat diese „Septemberbibel“ für die evangelische Christenheit eine ungeheure Bedeutung gewonnen, die ihre Wiederhundertjahrfeier rechtfertigt: Mit ihr zog die Bibel ins Volk ein, dem sie, bis dahin ihm verschlossen und fremd wegen der griechischen oder hebräischen Sprache, in der sie geschrieben war, nun in seiner Muttersprache verständlich und zugänglich gemacht wurde. Mit ihr zog die Bibel ins Haus ein, nachdem sie bis dahin ihr Dasein nur in den Klöstern und Kirchenbibliotheken gefristet hatte.

Die Bibel — ein Volksbuch, die Bibel — ein Hausbuch!

Ach für wieviele ist sie selbst heute noch nur ein Kirchenbuch, das seinen Platz auf Altar und Kanzel hat und nur am Sonntag einmal seinen Mund aufstut! Für wieviele nur ein Schulbuch, das sie zuschlagen, wenn sie die letzte Schul- oder Konfirmationsstunde besucht haben und dann nicht wieder ansehen. Nein, so soll es nicht sein. Die Bibel gehört ins Haus, ins Volk, in den Alltag hinein!

Gerade uns, den Gliedern einer evangelischen Diaspora in katholischer Umgebung, hat dies Jubiläum der deutschen Bibel viel zu sagen. In vielen Gemeinden ist es schon heute nicht mehr möglich, regelmäßige Sonntagsgottesdienste zu halten, um so mehr muß das eigene Bibelleben wieder christliche Sitte werden. Wir haben unsere Lutherbibel — lasst sie uns auch brauchen! lasst uns Bibelchristen werden! lasst uns den Christen von Berda gleich täglich lesen in der Schrift. „Bei deiner Bibel sitze gern; sie ist der Weisheit Vorn und Stern. Die schlage auf, die schlage du erst mit des Sarges Deckel zu.“

D. Blau - Posen.

## Lokal- u. Provinzialzeitung.

Posen, 16. September.

### Achtung, deutsche Wähler!

Die Wahlstellen zum Sejm und zum Senat liegen seit Freitag, 15. September, bis zum Donnerstag, 28. September, von 12 Uhr mittags, bis abends 6 Uhr an den bekanntgegebenen Stellen zur Einsichtnahme aus. Jeder deutsche Wahlberechtigte ist verpflichtet, sich davon zu überzeugen, ob sein Name in den Listen enthalten ist.

### Mehr Schutz für die Postbriefsendungen!

Wir haben schon wiederholt aus unserer persönlichen Erfahrung und aus den Mitteilungen unseres Leserkreises heraus darauf hingewiesen, daß mit den häufigen Erhöhungen des Briefportos die Gefahr für das Verlorengehen der Postsendungen wächst. Welche Unannehmlichkeiten solch ein verloren gegangener Brief anrichtet, weiß wohl jedermann aus seiner eigenen Erfahrung; wenn aber in dem Briefverkehr gleich mehrere Briefe den Empfänger nicht erreichen, dann liegt die Gefahr vor, daß das Freundschafts- oder Geschäftsvorhältnis glatt in die Brüche geht, ja doch sogar Familienverhältnisse zerstört werden, weil eben der Empfänger dem Absender der Brief nicht glauben will, daß so viele Briefe einfach „verloren gehen“. Eben um diesen schreienenden Mißständen ein Ende zu machen, haben wir uns nicht mit einer Kritik begnügt, sondern sind gleich mit praktischen Vorschlägen an die Öffentlichkeit getreten. Wir haben bereits zweimal den Vorschlag gemacht, daß das Publizistum Gelegenheit haben muß, seine Briefe an den Posthaltern abzulefern, wo sie nur mit einem entsprechenden Stempel über die erfolgte Portozahlung verschenkt werden. Die Gefahr, daß dann noch ebenso viele Briefsendungen wie in letzter Zeit verloren gehen, ist jedenfalls erheblich herabgemindert, weil ein Hauptmittel für das Verschwinden der Briefe, nämlich die hochwertigen ungestempelten und gestempelten Briefmarken, fehlt. Die

Post würde zudem durch den Wegfall des Papiers und der Druckosten der Marken nicht unbeträchtliche Ersparnisse machen.

Leider ist es bisher bei unserem Vorschlag geblieben. Ob die Postbehörden dem Vorschlag irgendwie näher getreten sind, wissen wir nicht; eingeführt ist er jedenfalls bisher nicht. Wir verkennen freilich die Schwierigkeiten seiner Durchführung nicht, aber „wo ein Wille ist, da ist auch ein Weg.“ So ganz von der Hand zu weisen und so dummkopfisch wie unser Vorschlag wohl doch nicht sein, denn man ist bereits in Deutschland bei verschiedenen Postämtern zu seiner Einführung übergegangen. Vor uns liegt ein Brief aus Leipzig vom 12. 9. 22, der neben dem Poststempel noch einen Frankaturstempel „Deutsches — 1,25 — Reich“, aber keine Marken trägt. Damit hat man also unser Vorschlag doch nicht für verwerflich gehalten. Was in Deutschland möglich ist, sollte bei uns auch gehen. Wir wiederholen deshalb im Interesse der Sicherheit der Briefsendungen nochmals unseren Vorschlag namentlich angesichts des Umstandes, daß seit dem gestrigen Freitag, 15. September, eine Verdoppelung des Auslandspostporto eingetreten ist. Irgend etwas muß geschehen, das eine größere Sicherheit der Briefsendungen gewährleistet, und da man eben zur Zeit nichts Besseres hat, so versuche man es mit der Durchführung unseres Vorschlags.

erste Mahnung liegt, weiter zu türen, zu arbeiten, um festiggründet zu werden in der Wahrheit.

Am Nachmittag fand im festlich geschmückten kleinen Saal des Evangelischen Vereinshauses eine Nachfeier statt, zu der sich eine stattliche Anzahl von Gästen und Freunden der evangelisch-lutherischen Gemeinde einfanden.

Abschied — Begrüßung, das war der Ton, der immer wieder hindurchflang, aus den einleitenden Worten des Superintendenten Büttner, der Ansprache des Pastors Werner Schmorawski, der im Namen der Pastoren den neuen Amtsbrüder begrüßte und seine Freude aussprach, daß jetzt nicht nur die Zahl der Pastoren der Diözese, sondern auch die der Pfarrfrauen wieder vollständig sei, — wie auch aus den Worten eines treuen Freindes der Gemeinde und der Ried eines Vorstehers. Pastor Hoffmann gab sodann einen kurzen Lebensabriß, damit die Gemeinde ihren neuen Pastor gleich etwas näher kennen lerne und so von Anfang an ein höheres Band um ihn und die Gemeinde geschlungen würde. Pastor Jungemann, der bisher der Gemeinde gedient, sprach den Dank aus für alle erfahrene Liebe und Treue und zeigte das Bild, dem jeder Christ nachstreben müsse. „Kirche in Not,“ das ist der Ruf, der immer wieder die Welt durchbraust. Aber nur der kann wirken am Werk, stehen im Streit, der es nicht tut aus Verlangen nach Lehn, Sucht nach Ehre und Ruhm, sondern um der Sache willen. Aber wenn auch viel fehlt, solche Streiter müssen wir werden. Monatelang Gefangne lieber Gemeindeglieder. Soli und Duette, auch schlichte Volkslieder, umrahmt von gemeinsamen Gesängen, verschönten die Feier. Ernst und heitere Gedichte wurden vorgetragen, leidliche Genüsse auch nicht vergessen, so daß es schöne Stunden trauten Zusammenkunfts wurden. Fest zu schnell kam die Stunde des Aufbruchs. Bütter aber sprach der scheidende Pastor noch einmal allen, die so freundlich mit zum Gelingen des Tages beigetragen, auch allen denen, die eine so reiche Kollekte gesammelt, herzlichen Dank aus. Ginst sei, nach einer Sage, ein junger Bursch durch den Gefang eines Bauernhäuflein hinweggerollt aus schlechter Gesellschaft, aber dann auch wieder aufgerollt aus dem Einvernehmen des täglichen Lebens, in dem er zu versinken drohte, daß er doch nicht aufhörte, nach der wahren Heimat zu suchen, und endlich die wahre fand. Das sei nun der beste Wunsch beim Auseinandergehen, daß ein jeder sich auch führen lasse durch die Himmelsstufen, die bald da, bald dort zu ihm dringen, und endlich die ewige Heimat finde. — In gemeinsamem Gebet sah man nun den Dank an den Herrn der Kirche zusammen, und mit dem gemeinschaftlichen Gefang „Heil in Frieden eurem Pfad“ schloß die herzerfreuende Feier, die sicherlich auch ihr Teil mit dazu beigetragen hat, die Einzelnen enger zusammenzuholen, damit sie alle eine wahre Gemeinde, eine große Gemeinschaft bilden.

### Die neuen Landarbeiterlöhne.

Wischen den landwirtschaftlichen Arbeitgeber- und Arbeitnehmerverbänden sind mit Gültigkeit vom 1. Oktober d. Js. bis zum 31. Dezember d. Js. für das ehemals preußische Teilstück des Warthelande der Landarbeiter folgendermaßen festgesetzt worden:

**Deputanten:** Knechte für das Vierteljahr 12 100 M., Pferdeknalte 14 800 M., Wölfe und Rüsch 16 500 M., Schmiede und Stellmacher 18 700 M.; **Schäferarbeiter:** täglich: 1. Kategorie 200 M., 2. Kategorie 200 M., 3. Kategorie 280 M., 4. Kategorie 360 M.; **Milker:** Mädchen für den Monat 1000 M., Frauen 2000 M., ferner vom Liter Milch 2 M. **Tantieme:** Häusler: Tagelohn 1420 M.; **Grasenarbeiter:** auswärtige und örtliche Arbeiter über 21 Jahre, die zu jeder Mannesarbeit fähig sind, Tagelohn 1420 M., Burschen von 18—21 Jahren, die zu jeder Mannesarbeit fähig sind, Tagelohn 560 M. für alle Burschen und Mädchen über 16 Jahre alt, Tagelohn 280 M. **Frauen und Kinderlöhne:** 80 M.; **Kunstdüngerstreuer:** für Kalksandstoffstreuer der Morgen 14 M. für alle anderen künstlichen Düngemittel 10 M.

Die Akkordlöhne während der Zugerechnen sind zwischen den Arbeitgeber- und Arbeitnehmerverbänden folgendermaßen unter Berücksichtigung des ganzen Schlages vereinbart worden:

a) für eigene Leute und die kontraktlich verpflichteten Saifauarbeiter: 1. bei einer Ernte bis zu 100 Str. vom Morgen der Magdeburger Morgen 6000 M., 2. bei einer Ernte von 100 bis 150 Str. vom Morgen 7000 M., bei einer Ernte über 150 Str. vom Morgen 8000 M.; b) für fremde, zu keinem Vertrage verpflichtete Leute: für den Morgen 6000, 8000 und 9000 M. Für mit dem Küchenheber angehobene Rüben werden 10 v. H. weniger bezahlt.

### Das zu erwartende Herbstwetter.

Der bekannte meteorologische Mitarbeiter der „Danz. Neuest. Nachr.“, Lehrer Pauliwick, glaubt, daß der diesjährige Herbst bis Mitte November anhalten wird. Mitte November beginnt der Winter. Der diesjährige Herbst werde sich durch eine gewisse Gleichmäßigkeit des Wetters auszeichnen. Nach der Sonnenfinsternismethode von A. Voß sollen südl. Südost- und östliche Winde vorherrschen. Nach einzelnen milden Regentagen werden immer wieder schöne Tage, klare Nächte und Früchte kommen. Das jetzt einzehende letzte Viertel dürfte Regen haben, der Neumond schönes Wetter bringen. Der 14. September stellt eine Wärmeinsel dar, die sich am 4. Dezember wiederholen wird. Für den Neumond am 21. September ist mit einer scharfen Temperatur genommen wird für schönes Singen, für wirklichen bel canto. Das war in den hiesigen Verdi-Aufführungen bei weitem nicht immer der Fall. Und dann: Könnte man aus dem großen Kuchen die Rosinen herauspflücken und für sich allein genießen, die berühmten Streitäts, Arien, Kanzonen und die musikalisch wertvollen Ensemblenummern, — dann könnte die Sache noch kurzweilig sein. Etwa von der „Aida“ die Hälften streichen, und den „Rigoletto“ mit dem dritten Akt beginnen lassen. Aber so? Es ist doch zu vieles darin, das einem, wenn man ästhetisch etwas empfindlich ist, mit Unbehagen erfüllt, und man verläßt schließlich das Theater mit dem Gefühl, daß die aufgewandte Zeit in seinem Verhältnis stand zu dem empfangenen künstlerischen Gewinn oder auch mir zu der genossenen Unterhaltung.

Es wurde schon gesagt, daß die Voraussetzung des schönen Singens in den hiesigen Verdi-Aufführungen bei weitem nicht immer erfüllt wurde. Vor allem nicht in der Aufführung des „Rigoletto“ (die „Traviata“-Aufführung konnte ich nicht besuchen), wo vielfach nicht nur unschön, sondern auch unrein und auch rhythmischem unzureichend gesungen wurde. Das ist um so bedauerlicher, als das Orchester gerade an diesem Abend unter der eindringlichen und von starker Begeisterung erfüllten Leitung des Herrn Sternich hervorragend schön, lebendig, beweglich, ausdrucksstark spielte und sehr schmiegig begleitete.

Höher stand, was die gesanglichen Leistungen betrifft, die Aufführung der „Aida“. Hier wirkten von hiesigen Kräften in den Hauptpartien mit die Herren Wolanowski, Urbanowicz und Pöbel, sowie Fr. Szafrański (Amneris). Die Titelrolle sang und spielte Fr. Muzałomski-Zbójnicki aus Warschau, — eine temperamentvolle Sängerin mit schönem Organ und beträchtlichem Können, zugleich eine gewandte und erfahrene Schauspielerin.

Den Amnerio in der „Aida“ und die Titelrolle in „Rigoletto“ gab als Gast Herr Krugowski. Er hat einen großen, flanzenhaften, weichen Bariton, dessen Wirkung leider bis und da durch unfreie Tongebung beeinträchtigt wird. Diese Art der Tongebung ist wohl auch der Grund des Tremoliers, das in gewissen Lagen sich wiederholte einstellte. Dramatisch wußte er beide Rollen eindringlich und charakteristisch zu gestalten.

## Großes Theater.

Mittwoch: „Traviata.“ Donnerstag: „Aida“. Freitag: „Rigoletto.“ Drei Abende hintereinander Verdi. Das ist doch wohl ein bißchen zu viel des Guten. Für einen majestatischen Maenzen, der nicht ganz auf diese Art eingestellt ist, beinahe unerträglich. Oder erträglich nur dann, wenn diese Muzik als Vor-



# Wirtschaftszeitung des Posener Tageblatts.

## Die polnischen Handelsbeziehungen zu Danzig.

"Le Journal de Pologne" beschäftigt sich mit den polnischen Handelsbeziehungen zu Danzig und glaubt feststellen zu können, daß die polnischen Produkte auf dem Danziger Markt guten Absatz finden. Die Lage wäre für die verschiedenen Branchen folgende:

Manufacturwaren würden von den Großhändlern ausschließlich bei den Lederfabriken bestellt, und die Detaillisten kaufen ihre Waren von Lederkaufleuten. Die Abschlüsse erfolgten allgemein in polnischer Mark.

Konfektionswaren würden von den polnischen Firmen nach Danzig geliefert, besonders da die Preise für deutsche Waren infolge des Zolltarifs sehr gestiegen seien.

Der Holzhandel wäre in den Händen deutscher und englischer Kaufleute. Es sei für die polnische Regierung unmöglich, die genügenden Anzahl von Waggons zu stellen, ebenso reiche auch der Transport auf der Weichsel für die Nachfrage nicht aus.

Der Kolonialwarenhandel habe infolge der Devisenhausse auf dem Hamburger Markt eine Abschwächung erfahren. Die Waren gingen etwas billiger auf dem Danziger Markt. Dort würden viele Abschlüsse für Polen getätig. Im allgemeinen werde in ausländischen Devisen abgeschlossen.

## Die wirtschaftliche Lage Deutschlands.

Der Anfang des Monats September brachte eine in Deutschland bis jetzt unbekannte Erscheinung: die Wirtschaft sah sich einem Mangel an Zahlungsmitteln gegenüber, wie er in diesem Umfange kaum erwartet werden konnte. Die Reichsbank war genötigt, eine "Rationierung" ihrer Bargeldmittel einzutreten zu lassen, so, daß zeitweise nur 5 bis 10 v. H. der großen Anforderungen befriedigt wurden.

Die privaten Bankinstitute waren zu entsprechenden Maßnahmen gezwungen. Wenige Tage nach dem Monatsersten gelang es überall, der Schwierigkeiten Herr zu werden. Eine Reihe von privaten Großunternehmungen hatte in Voransicht der gespannten Lage Vorkehrungsmaßnahmen getroffen, so durch Zurückhaltung ihrer Tageseinnahmen — was allerdings auf die Verständnisse bei den Bananen ungünstig einwirkt. Andere mussten sich durch Ausgabe von Schecks bei Gehaltszahlungen behelfen.

Nach einer Veröffentlichung der Reichsbank wird der tägliche Bedarf an Zahlungsmitteln zur Zeit auf 4 Milliarden Mark geschätzt. Für Lohnzahlungen wird allein im Essener Bezirk wöchentlich derselbe Betrag gebraucht. Unter diesen Verhältnissen tonnen die Abgaben der Reichsbank in der dritten Augustwoche — 98 Milliarden Vermehrung des Zahlungsmittelumlaufs um 3,2 Milliarden früher gedrehte Noten aus eigenen Kassenbeständen der Bank, die sie der Industrie zur Verfügung stellte — nicht ausreichen.

Die Leistungsfähigkeit der Reichsbank, die jetzt 2 Milliarden täglich beträgt, soll binnen kurzem auf 3 Milliarden gebracht werden. Die ausländische Spekulation legt große Mengen deutschen Geldes fest. Mit deutschen Zahlungsmitteln wird der Bedarf des Saargebiets, Ost-Oberschlesiens und der Rheinlandesdeckung gedeckt; alle diese Posten steigen nahezu in gleichem Grade wie die Auslandskurse. Die Ententeanforderungen für das Rheinland nehmen allein schon 20 v. H. der Neuauflage von Papiergeleid in Anspruch.

Neben der Zahlungsmittelknappheit läuft die Geldknappheit einher. Für tägliches Geld melden 7 bis 10 v. H. bezahlbar werden; auch dann war es nur gegen gute Unterlagen, wobei Schotterdienst jetzt stark bevorzugt werden, erhältlich. Die Bewegungen der Devisenkurse waren um die Monatsende geringer als in den vorhergehenden Woche. Die Entscheidung der Reparationskommission hat nach anfänglichem Peßtimismus (Dollarsturz zu Berlin am 21. 8.: 1725) zu einer ruhigeren Stimmung geführt (1. 9.: 1800), ohne daß diese Besserung anhalten scheint. Bei der noch ungelärtten Lage in der Außenpolitik und unter dem Einfluß der inzwischen erfolgten Preiserhöhungen ist das auch mir natürlich.

Geldknappheit und Unsicherheit des Devisenmarktes, wie weiterhin die Bedenken über die Entwicklung der gesamten Wirtschaftslage halten die Börse der Inlandspapiere wie bisher zurück.

Der Rückgang der Devisen in der vergangenen Woche wurde prozentual durch den Rückgang im Kursstand der deutschen Industrieauffällen noch um einiges übertroffen.

Für die Bewertung der Konjunktur in der nächsten Zukunft war die Einstellung der Leipziger Herbstmesse bezeichnend. Große Zurückhaltung des Käufers wie des Verkäufers: das wäre wohl die Formel für den jetzigen Zustand. Der Kapitalmangel oder, anders ausgedrückt, die Preishöhe, wirkt im allgemeinen lähmend auf die Produktion. Außerdem besteht vielfach ein empfindlicher Warenmangel, nicht allein bei Kohle, Eisen und Stahl, wo ja diese Erscheinung chronisch genannt werden darf —, und dieser Warenmangel wird vielfach als Grund für Preissteigerungen angegeben.

## Die Lage der russischen Industrie.

Die Lage der russischen Industrie ist trübe. Die in Trusts zusammengefaßten Industriezweige müssen sich wirtschaftlich auf

Grund der neuen ökonomischen Politik feststehen.

Das Ergebnis führt dazu, die mittleren und Kleinbetriebe, die am unrentabelsten

zu bewirtschaften waren, den Privatbesitzern zurückzugeben.

Die Sozialisierung der Großbetriebe aufzugeben wehrt man sich aus innerpolitischen Gründen.

Dabei ist es fraglich, ob die alten Besitzer überhaupt heute noch kapitalmäßig genug zur Übernahme

ihrer alten Betriebe sind. Um eine individualistischere, daher rationellere Verwaltung der Großbetriebe zu erreichen und auch um

ausländischen Kreditgeber mehr Sicherheiten persönlicher Art zu

geben, wäre vielleicht der Weg gangbar, ehemalige Besitzer langfristig mit hoher Beteiligung als Leiter der Werke anzustellen,

oder diese ihnen langfristig zu verpachten. Es ist verständlich,

dass Russland gegen eine ausländische Überförderung seiner Industrien sich sträuben mög, da ja die Tendenzen der sowjetrussischen

Wirtschaftspolitik durchaus nationale sind. Ob die Form der gesuchten Gesellschaften als Verhütung dieser Überförderung geeignet ist, ausländischen Kapitalisten das Hineingehen nach Russland besonders schädhaft zu machen, bleibt eine umstrittene

Frage. Dass die russische Industrie, und zwar diejenigen Industrien,

die als Hilfsindustrien der Landwirtschaft angesehen sind, so rasch

als möglich produktionsfähig gemacht werden müssen, um die Pro-

duktionsfähigkeit und dadurch die Kraftigkeit der Landwirtschaft

und die Exportmöglichkeit Russlands überhaupt auf dem natür-

lichsten und daher kürzesten Wege zu erreichen, liegt aber nicht im

Interesse Russlands, sondern vor allem im Interesse jener Welt-

wirtschaftskreise, die sich von Russland einen aufnahmefähigen

Wirkungsraum erhoffen. Es muß daher eine Form gefunden werden,

in der die Kreditierung zuerst einmal der landwirtschaftlichen Hilfs-

industrien erfolgen kann, und das ausländische Kapital muß den

Deut haben, diese Kredite an Rohstoffen und Halbfabrikaten auch

den Trusts zu geben.

Was vorläufig noch nicht in Betracht kommt, ist die Einführung von Maschinen, zur Produktionsmittel. Der Besitz der Ge-

schäften an technischen Einrichtungen ist nämlich erheblich besser, als

man anfangs angenommen hat. 65 Prozent dieser technischen

Einrichtungen der Vorkriegszeit sind nach Ansicht maßgebender ausländischer Sachverständiger zurzeit betriebsfähig. Die russische

Industrie produziert aber nur etwa 15 Prozent der Vorkriegszeit.

Wenn man erreichen könnte, daß in den nächsten zwei Jahren

diese Industrien 20 bis 32 Prozent, im dritten bis vierten Jahre

40 bis 50, und im vierten bis fünften Jahre 60 Prozent der Vor-

kriegszeit produzieren könnten, dann hätte man die landwirtschaftlichen Hilfsindustrien, nach Ansicht maßgebender Sachverständiger, dem möglichen Entwicklungstempo der Landwirtschaft angepaßt,

und damit die Kaufkraft Russlands auf dem billigsten Woge her-

gestellt. Zugleich wäre dem Lande die eigene Industrie wieder-

gegeben, die es für seinen primitiven Bedarf benötigt. Das ist

besser, als Russland mit fremden Fertigfabrikaten zu über-

schwemmen, um es damit in ein ungefundenes Stadium dauernder

Abhängigkeit von fremden Industriegerüsten zu setzen. Gerade

ein nationaler Bauernstaat will seine eigene Industrie haben.

Wenn die russische Industrie trotz des hohen Prozents Bestandes

an technischen Einrichtungen nur 15 Prozent der Vorkriegszeit

erzeugt, dann liegt das daran, daß einmal die Arbeitskraft durch

die Menschenverluste des Krieges und der Revolution, durch Ab-

wanderung vieler Spezialarbeiter auf das Land gelitten hat, dann

aber vor allem die Betriebsmittel an Kapital, Roh- und Halb-

fabrikaten und Lagerbeständen fehlen. Die Arbeitskraft wird sich

selber wieder herstellen, wenn bei geordneter Führung der Betriebe

ihre Rentabilität den abgewanderten Spezialarbeitern

guter Lebensunterhalt bieten kann und wenn die Arbeiterschaft, die

heute zwar den Willen, aber nicht die moralische und die physische

Kraft zur Arbeit besitzt, sich allmählich wieder in einen geordneten

Betrieb hineingewöhnt hat. Die Betriebsmittel müssen auf dem

Kreditwege das Ausland aufbringen, mit der Tendenz, die Betriebe

möglichst schnell wieder in Bewegung zu setzen. Das heißt, der

Aufbau der landwirtschaftlichen Hilfsbetriebe muss von oben be-

gonnen werden durch Lieferung von Halbfabrikaten zur Ferti-

gstellung der Fertigfabrikate. Dann erst ist die Fabrikation der

Halbfabrikate und zuletzt die der Rohfabrikate in Gang zu bringen.

Eine umgekehrte Methode würde sich nicht der organischen Ent-

wicklung der landwirtschaftlichen Produktion anpassen und daher unnötig Geld und Zeit vergeuden.

It dieser Weg des russischen Wiederaufbaues ja zwar heute

noch möglich, so muss doch hingewiesen werden auf die Gefahren,

die die augenblickliche Arbeitsmethode der russischen Industrien

auf Grund des mangelnden Hilfs aus dem Auslande in sich bergen.

Um sich halten zu können, treiben die Trusts heute schon Bauhau

mit den technischen Mitteln. Da bei der 15prozentigen Produktion

die Fabriken naturgemäß nur in einzelnen Abteilungen arbeiten,

werden Maschinen anderer Abteilungen verkauft, wandern im

Land im Handel herum und werden dadurch, wenn sie überhaupt

wieder der Produktion zugeführt werden, diese unnötig verteuern.

Der Zeitpunkt zum Handeln für das Weltkapital ist also in

Russland gekommen. Darum handelt es sich: die Epoche der Eva-

lution zu unterstützen und sie vorwärts zu treiben mit dem ge-

ringsten Aufwand an Kapital, Rohstoffen und ausländischen Ar-

beitskräften. Die Welt kann sich bei der augenblicklichen traurigen

Lage ihrer Wirtschaft unrationelles Wirtschaften nicht erlauben.

## Handelsnachrichten aus Polen.

= Der Preissturz in Polen. Die Warschauer Presse bringt

Meldungen über einen Preisabbau in Polen. "Robotnič" bezeich-

nat das Sinken der Preise für die Großstädte als geradezu kata-

strophal. Woll- und Baumwollwaren und Wäschestoffe sind um

10 bis 15 Prozent im Preis gefallen, Chromlede um 100 M.

pro Fuß, anderes Leder um 25 Prozent, Leder Blume pro Kilo um

2000 M., also 4000 M. gegen 6000 M. früher. Die Preise für

Garn sind um 10 bis 12 Prozent gesunken. Tee um 1000 M. pro

Kilo. Nach genanntem Blatt halten jedoch die Landwirte das Ge-

treide zurück, so daß die Lebensmittelpreise weiter steigen.

= Die Krise in Polen. Die Warschauer Presse berichtet die

stärkste günstige Nachrichten, die aus allen Teilen

Polens über die Getreide- sowie über die Haferfrüchte kommen.

Der "Przegląd Wieczorni" stellt fest, daß die Krise

gewißlos zu einem Preisniedergang und zur Hebung

der polnischen Waluta beitragen muß. Wie der "Przegląd Wieczorni" weiter schreibt, wird Polen im Frühjahr ganz Europa

mit Fleisch und Getreide überschwemmen können. (?) Von einem

Zuckermangel ist auf ganze Jahre hinaus keine Rede.

Ein Niedergang der Preise für Lebensmittel ist noch nicht zu

beobachten, jedoch hat in der Fabrikproduktion die Abwärtsbewe-

gung schon begonnen.

= Die Petroleumproduktion in Polen. "Journal de Pologne"

berichtet, daß die Petroleumproduktion des Borislauer Bezirks

langsam, aber ständig im Steigen begriffen ist. Im März seien

3302 Bisterne gewonnen worden, im April 3812 und im Mai 4000

Bisterne. Auch der Preis des Naphtas sei gestiegen von 70 M.

für das Kilo im März auf 75 M. im Mai und 83 M. im Juni

ab Boryslaw; doch sei dieser Preis im Juli wieder auf 72 M.

gesunken.

= Die Teilung von Zucker an Städte und Genossenschaften. Das

Preisbüro des Finanzministeriums gibt zur Kenntnis: Mit

Rücksicht auf den gegenwärtig ländlich hervorgebrachten

Zuckermangel auf dem Innemarkt hat das Finanzministerium

## Jür Konditorei!

Verschiedene Walzen, Pressen, Stanzen, Maschinen zu Bonbons; Formen für Schokolade; verschiedene Etiketten; zu Teegebäck Farben, Aether, Vanille in Pulver; Sirup, Kakao, Butter, Agar-Agar empfiehlt  
**P. Flancman, Warszawa,**  
Świętojerska 36. — Tel. 72-67.

## Goldene Zukunft!

Zur Gründung einer Aktiengesellschaft, für ein gut eingeführtes Tiefbrunnen-Baugeschäft werden

Kapitalsträssige Interessenten gesucht.  
Zur Errichtung größerer Spezialpumpen- u. Spezialmaschinenfabrik, Brunnens- und Tiefebohrspezialisten für alle Gewässerarbeiten zur Stelle.

Posener Tiefbrunnen-Baugeschäft  
**H. M. Patzer, ul. Trauguta 6.** Tel. 1568.

## Personenautos

16/45	<b>Mercedes</b>	Phaeton 6 sitzig
12/34	<b>Adler</b>	" 6 "
9/25	<b>Presto</b>	" 4 "
8/22	<b>Adler</b>	" 4 "
8/22	<b>Dürkopp</b>	" 4 "
6/18	<b>Opel</b>	" 4 "

fahrfertig  
offerieren als äußerst günstige Gelegenheitskäufe (408)

**„Brzeskiauto“ Tow. Akc.**  
Poznań, ul. Skarbowa 20.  
Telephon 4121 u. 3417.

Aeltestes und grösstes Spezialunternehmen am Platze!

**Teerprodukte:** Stein Kohle Leiter, Klebe-masse, Teerpaste, lösung-hart und weich, Karbol-neuem usw. beziehen Sie prompt und billig bei:  
**Carl E. Rühn, Danzig,** Weidengasse 59.  
Telephon Nr. 6837.

Jeden Posten  
**Stroh und Heu**  
lose und gepreßt  
kauf

**Gustav Schiller**  
Getreide- und Fouragegeschäft  
Poznań, ul. Dąbrowskiego 75.  
Tel. 2669.

4 große eiserne  
Oesen  
sowie großes Quantum  
Zementplatten  
kaufen „Brzeskiauto“ Tow.  
Akc. Poznań, ul. Skarbowa 20.  
Gegr. 1894. Tel. 4121 u. 3417.

**Briefmarken**  
jed. Quantum ohne Ausnahme, auch Sammlungen, kaufen W. Zinnecker, Katowice, S. Markgrafenstr. 3. (8918)

Suche zu übernehmen eine  
**Wohnung**  
von mehreren Zimmern mit oder ohne Möbel. Mietpreis Nebenkosten. Über kaufe eine  
**Billa.**  
Kaufe ebenfalls Wohnungseinrichtung, auch teilweise. Ang. u. 9066 a. d. Geschäftsst. d. Bl. erbeten.

**Lastautos**  
nur erstklassige Fabrikate in einwandsfreiem Zustande auf Vollreifen offeriert billigst (399)  
**„Brzeskiauto“ Tow.**  
Akc. Poznań, ul. Skarbowa 20.  
Gegr. 1894. Tel. 4121, 3417.

Zwei deutsche

**Kurzhaar-Rüden,**

1 J. alt, beste Rasse. Sollte Suche, fest vorstehend und sauber abporzierend preisw. zu verkaufen. Körner Hoffmann Kowale b. Osieczna i. P.

## Biuro Techniczno-Handlowe Lisiewski i Glaser

Telephon 60-16 Poznań, ul. Kanalowa 18 Telephon 60-16

Hanf-Asbest-Talkum-Klingerit-Moorit-Asbest-Gummi-Hanf-Spiral-Gummistahl-Aufzüge-Dampf- u. Motorflug-

Leder-Kamelhaar-Hanf-Baumwoll-Maschinen-Motoren-Zylinder-Maschinen-Lager-Wagen-Wasserstand-Origin-Klinger-Oelwaren-

Armaturen, Staufenbüchsen, Putzwolle und sämliche technische Artikel für Maschinenbedarf und Landwirtschaft.

Akkumulatorensäure. Motorennaphthalin.

Paekungen Platten Schläuche Seile

Treibriemen Oele Fette Gläser

[9133]

Leder-, Kamelhaar, Hanf-Treibriemen.

**Sander & Brathuhn**

Poznań ul. Seweryna Mielżyńskiego 23. Telef 4019

(2104b)

Packpapier, grau, in 50 cm-Rollen, 140 Gramm,  
Packpapier, weiss, in 50 cm-Rollen, 50 Gramm,  
Packpapier, grau, in Meterrollen, 100 Gramm,  
Packpapier, weiss, in Meterrollen 50 Gramm,  
Packpapier, grau, in 1,25 Meter-Rollen, 70 u. 90 gr,  
Packpapier, in 1,50 Meter-Rollen, 70, 90 u. 140 gr,  
Satin-Packpapier, in Bogen 70/100 cm, 240 gr,  
Packpapier, weiss, in Bogen 80/110 cm, 120 gr,  
Buchbinderpappe in verschiedener Stärke  
empfiehlt zu günstigen Preisen

[1407]

**Hurtownia Papieru**

**Józef Kasprzak,**  
Poznań, Plac Wolności 14.

Engros-Einkauf von Altpapier aller Art, Druckereiabfällen u. dgl.

für Wielkopolska Papiernia Tow. Ake.

Für landwirtschaftliche Betriebe und Industrie  
billiges Heizmaterial!

**Sierakowskie Kopalnie Węgla T. A. Sieraków** nad Wartą

Telephon 29 [409]

offerieren ihre gute Braunkohle als:

**Stückenkohle** (hochwert. Grobkohle)

**Förderkohle** (Grob- und Kleinkohle)

Besellungen nehmen entgegen die Grube Sieraków u. unser Bureau:

**A. Rzązkowski, Poznań,** Przecznica 10. Telephon 2312.

**Kallowitzer Zeitung**  
Oberschlesisches Handelsblatt

54. Jahrgang Das maßgebende Organ in Fragen der

**Politik u. Wirtschaft** Zuverlässige Berichterstattung

Führendes Blatt für

**Handel und Industrie**

Verbreitetste u. angesehenste Tageszeitung im polnischen Industriegebiet

Erfolgreichstes Insertionsorgan

Probenummer auf Wunsch unverrechnet

17956

Gute möbl. Zimmer mit

großem Eingang zu vermieten.

**Vorczewo 2, I rechts.**

17956

Gut möbl. Zimmer mit

großem Eingang zu vermieten.

**Vorczewo 2, I rechts.**

**Ew. Hochwohlgeboren!**  
Zur gegenwärtigen Saison machen wir höflich auf unser Atelier für elegante Maß-Bekleidung für Herren und Damen aufmerksam. Für tadelreien Sitz leistet unsere langjährige Praxis in exoten Berliner Häusern volle Garantie. (9063) Mit vorzüglicher Hochachtung  
**Firma „Wit“ ulica Patrona Jackowskiego 21 poznań (Jerzyce).**

**Achtung!** Die billigsten Schuhe sind nur zu Hammonia, da werden auch sämliche Reparaturen angenommen. Ulca Słowackiego 29 (früher Karlstraße), in der Nähe des Jerzycher Marktes. (9028)

**Sägemühle**  
mit Bahnhofsanschluß und am Fluss gelegen, mit Holzbora zu kaufen gesucht. Offerten unter „Tartak 2363“ an Tom. Alf. Reklama Polska, Poznań, Aleje Marcinkowskiego 6.

**Goldgrube!** mit Tanzsaal, Gesellschaftsgarten, Regelbahngelände (Ausflugsort von Pojaz) zu verkaufen. Übernahme kann sofort erfolgen. Konkurrenzlos, alleiniges Saalgemeind in Umgebung. Tausch nicht ausgeschlossen. **A. Schirmer, Besitzer, b. Poten.**

**Sofort zu verkaufen** ganze Molkereieinrichtung: Stehender Dampfkessel 6 A., Dampfmaschine 10 PS, Separatör Astor Nr. 5 (Bergedorf), Treibriemen, Transmission, Rahmfüller, Brotmischer, Bässin, Käsetisch, Rahm- und Milchständer, Milchkannen, Rohre usw. Offerten sind zu richten an M. Lorych, Wroniawy, powiat Wolsztyn. (9145)

**Wer bei Chiffre - Anzeigen**

innerhalb Polens seine eingereichte Offerte sofort weiter befördert haben will, den ersuchen wir, Mr. 20. — für Porto dem Briefe gleichzeitig beizufügen

Geschäftsstelle des „Posener Tageblatts“

**Stellenangebote**  
Die Oberinspektorstelle in Brody (9136) ist besetzt. Allen Herren Bewerbern verbindlichste Dank. F.A.E. v. Plug, Brody.

Zur gründl. Erlernung des Haushalts finden 2 junge Mädchen zum 1. 10. Fam.-Pension in Wald- u. seetr. Gegend. Gute Refer. Evgl. Pfarrhaus Zaniemysl. (9037)

Suche zum 1. Oktober verheiraten

**Wirtschaftsbeamten**

für mein 1600 morgen großes Gut Chlebno (Everspark). — Bewerbungen mit Lebenslauf, Beugnisabschriften, Gehaltsansprüchen und Bild zu richten an das

**Wirtschaftsamt Katowice b. Łobżenica.**

Graf von Limburg-Stirum. (9091)

Wir suchen zum 1. Oktober einen unverheirateten

**Inspektor,** welcher nach allgemeiner Disposition selbstständig wirtschaften kann. Es wird nur auf Herren mit guten Zeugnissen reflektiert. Gefl. Angebote mit Lebenslauf und Beugnisabschrift erbetten

Gutsverwaltung Skalmierowice, p. Wierzchoslawice, pow. Inowrocław. (9116)

**Gut Wyrobki** bei Mogilno sucht Wirtschaftsbeamten

p. Ende September. Kleiner Haushalt. (9120)

Erfahr. Guts- u. Fabrikbesitzer übernimmt unter günstigen Bedingungen die Verwaltung von Grundstücken, Häusern, Geschäftsbetrieben, Fabrikunternehmungen und Landgütern jeder Art und Größe. Auch werden dieselben beliehen mit hohen und günstigen Gelddarlehen. Ang. u. 9065 a. d. Geschäftsst. d. Bl. erb. (9137) Hummel, Rawicz.

**Junge Dame** sucht leichte Beschäftigung im Haushalt mit Familienanschluß. Off. an Friseurmeister

Przemysł, ul. 11 Listopada 10. (9137)

Ang. u. 9065 a. d. Geschäftsst. d. Bl. erb.

**Alleinstehende Dame ( Witwe )** aus gutem Hause, in Kindererziehung erfahren, mit allen wirtschaftlichen Angelegenheiten vertraut, der deutschen und polnischen Sprache mächtig, sucht infolge Auflösung ihres Haushaltes von sofort ab, evtl. auch später im Frauenlohn Haushalt

**Stellung als Hausdame.** Offerten unter K. L. 9126 an die Geschäftsstelle dieses Blattes erbeten.